新聞紙第七千一百九十九號　發行所星嘉坡乞納街門牌廿五號廿七號廿九號

總滙新報

電話六一一六九

總滙新報有限公司發行　在星嘉坡註册

Printed and Published by
The Union Times Press Ltd.
(Incorporated in Singapore.)
No. 25-29 Club Street Singapore
Telephone No. 6269
Cable Address "Nanyang"

中華民國十九年六月廿五日　星期三

價目　每份一角　每月二元

外埠郵費　馬來半島每月五角　外屬各國每月一元

新到大帮新聞紙墨發售

快乾新聞墨　每罐一百一十二磅庄　每磅銀三角

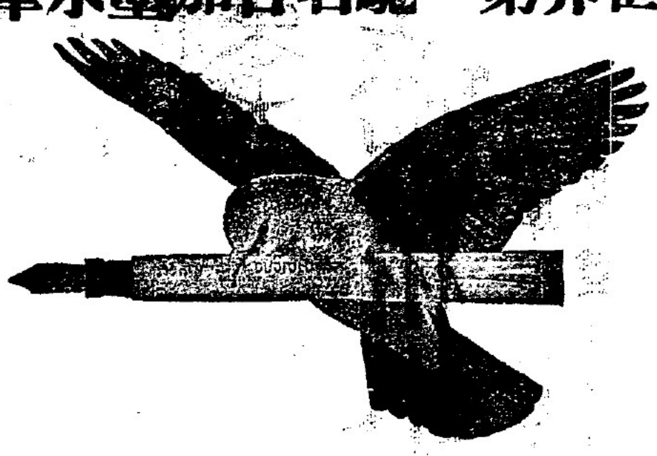
厚結新聞紙　卅四寸　廿三寸　五百庄每扯二元

雙光滑面新聞紙　三十三寸　四十四寸　五百庄每扯四元半

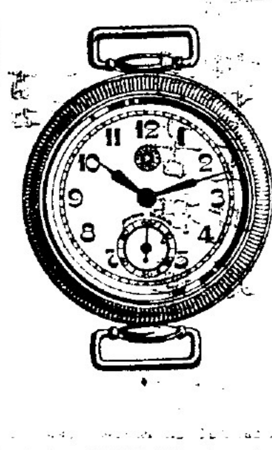
本報營業部啓

民國十九年四月十六日

世界第一馳名百加墨水筆



羅士谷金手鏢



經理石叻廣安批發人

始創四十餘年

肥兒疳積散

功能　殺蟲　去積　健體　肥兒　扶脾　開胃　補膽　補血

注意　家有兒童所宜常備之聖藥

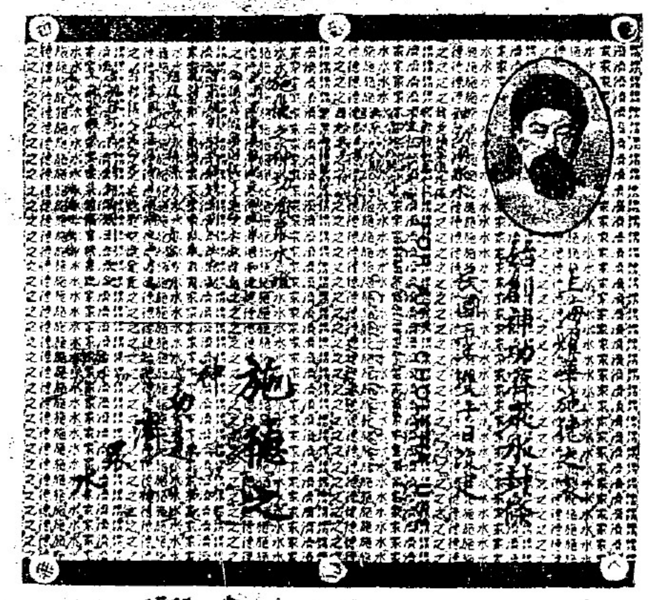
總發行所　石叻海山街何萬良大藥局　各處藥店均有出售

冒假防提

註册商標

民國十九年六月四日

總代理星架坡羅奇生黃德仁啟



施德之神功濟衆水　治急症愈萬病　萬靈萬驗功效如神

南洋總批發處石叻羅奇生

各埠分批銷處　吉隆坡廣衛生　石叻羅氏藥房　務邊有生棧　吉隆坡新公司　金保有生號　太平東昌　怡保國民印務公司　庇能羅廣生　實吊遠南益號

國民商業儲蓄銀行（星嘉坡）有限公司
(Incorporated in Singapore)

行址　租厘亞街第十四號

電話三一六三　司理室四〇七〇

△本行業務廣告▽

滙兌
凡滙上海天津及漢口收國幣與滙香港廣州暨四鄉等處收港紙或毫銀無論大帮或零星一律歡迎所有電滙票滙或信滙均能格外克己交收敏捷

存款
凡來本行存款無論定期活期及來往皆可通融辦理交收妥捷

儲蓄
普通儲蓄由二元起便可開儲蓄戶口嗣後無論多少均可任便存支週息四厘按日計算
特別儲蓄有按月存欵利上生利有存本支息有零存躉提種種辦法均有規定列表一閱便悉詳細章程經已印就待送僑胞惠顧無任歡迎

本行董事　陸寅傑　馬軒昂　陳贊朋　鄺修文　曾紀宸　黃肇基　黃理燮

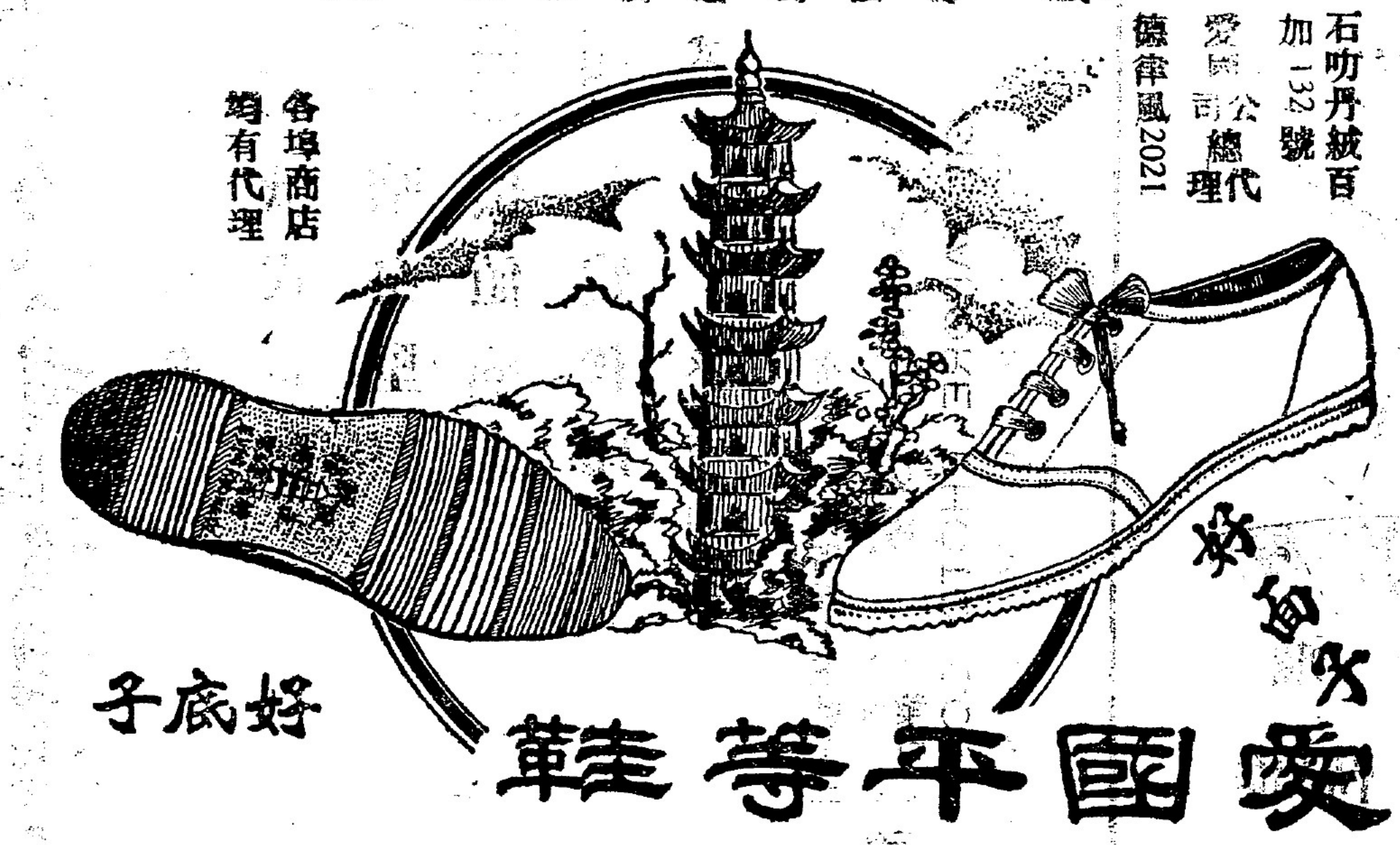
監督　黃肇基謹啓

民國十八年十二月十四日

（廣州）馮強製造樹膠廠

石叻丹絨百加132號　愛國公司總代理　德律風2021

各埠商店均有代理



Sole Agents for:- Fung Keong Rubber Mfg. Co., Canton
Oi Kwok Co: 132 Tanjong Pagar, Singapore.

民國十九年六月四日

利華銀行有限公司

(INCORPORATED IN S. S.)

逕啟者本行實備雄厚資本開辦以來向蒙各界信任近更推廣營業於來往眼目貯蓄銀項定期或活期存款以及物業抵押等無不通融辦理如荷惠顧請到本行經理處商酌極表歡迎

△玆將本行資本及董事部列左

資本原定一千萬元
股份發出三百二十萬零
股份先收九千九百元
股東負擔一百六十萬零四
一千九百五十元
一千九百五十元
一百六十萬零四

董事部
何樂如君
陳文彬君
何兆芹君
余經鏞君（總理）
邱洧棠君
余東旋君（主席）

本行司理李浩明謹啓

請飲陳李濟酒

各大酒莊均有代售

總代理石叻單邊街卅八號

振興國貨　挽回利權

僑胞鼎力　電話二一六八四

創辦已歷半百餘年

花沙呢汽水有限公司

獅嘜為記

各種汽水價目

梳打水類
大枝每打六角
小枝每打五角

各種甜水
大枝每打八角
小枝每打六角

本公司各種汽水保家衛生潔淨諸君光顧請認明獅嘜一號出品汽水方免有悞

大病之後

大病之後。關節空虛。元氣虧損。脾胃不和。氣衆得飲食無味。頭暈眼花。四肢無力。如服福祿氏創來血精丸數瓶。能返本還原。有較未病時更強壯之功。北平醫學博士劉航信君。常讚此丸於病後虛弱之人。爲善後補劑。無不立奏大効。因其確有轉弱爲強之功也。

大馬路號　巨成行　總經理

福祿氏藥行啓

疳積水

夫人

此水專治一切急危之症　效驗非常　神速　年中活人無數

救苦神藥　就是此水

石叻總經理　馬真律　萬泰隆

石叻申介福

大減價

三十天　由夏曆五月廿二日起

最低減收三折

空前大犧牲勿失良機

大馬路一百八十六號　電話四八〇一號

天眞電版

上海粵昌公司出品照相咭紙

四大特色

（一）款式新穎

（二）咭身堅實

（三）價值極廉

（四）免費代印

式樣繁多承索即寄

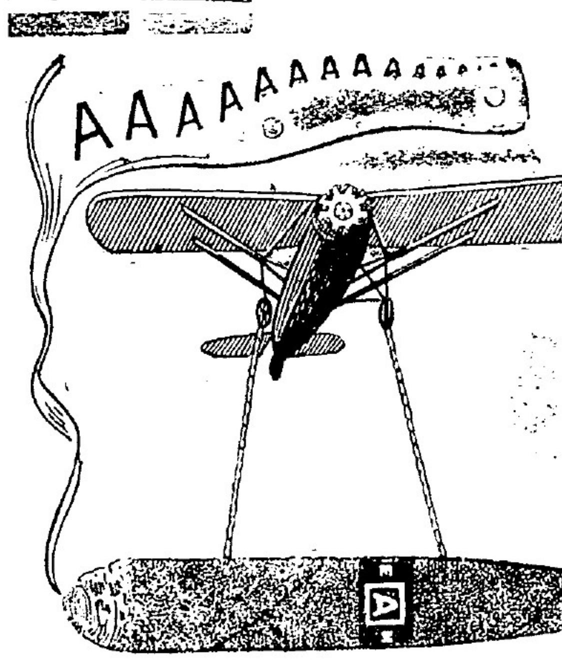
星架坡代理處眞明公司映相藥料行啓

水仙門大葛街五十五號又三

SINGAPORE PHOTO CO.,

55-3 High Street, Singapore.

電話六三八九



飛行羣島

惟特價廉貨好

各處烟店俱有發售

諸君請吸羅奇生紅煙

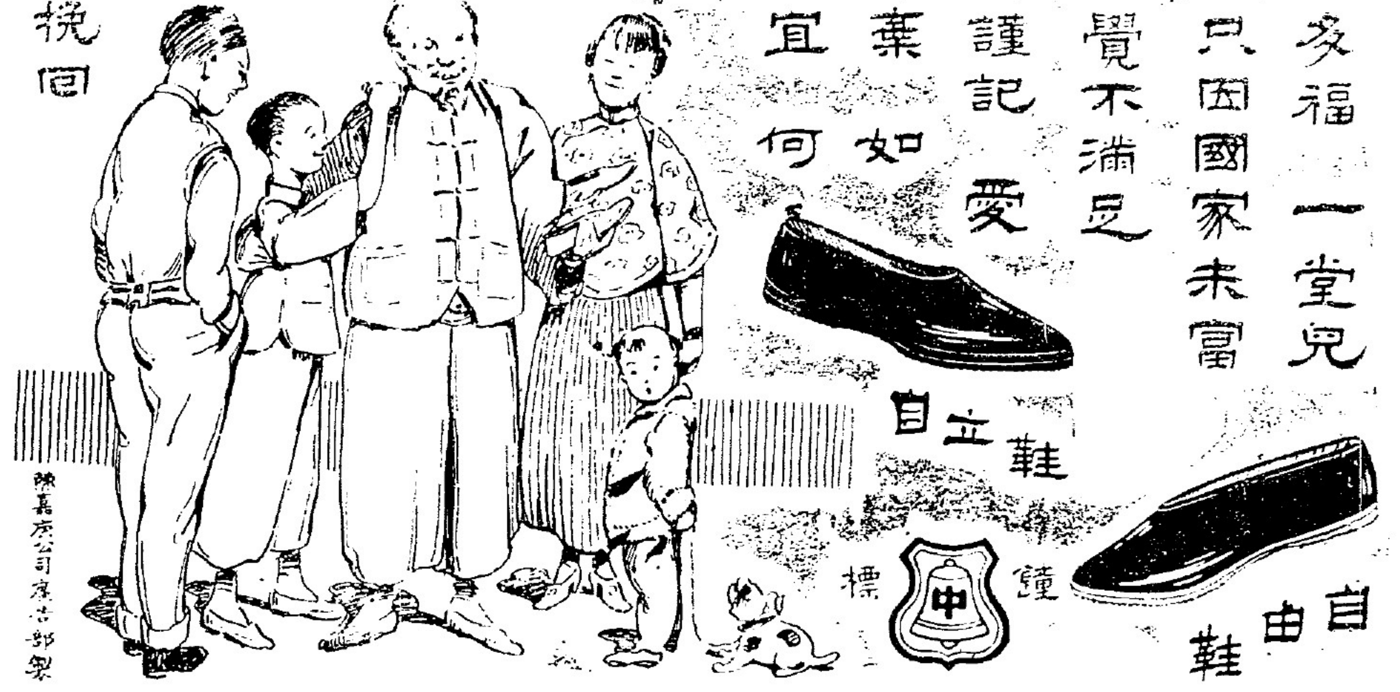
羅奇生紅煙

註冊商標

羅奇生紅煙在嗎拉展會得賞獎牌

羅奇生個字號
開創九十餘年
振興中國土貨
專選地道烟葉
自製馬嘜紅煙
胖瘴除痰效驗
故仔擂展覽會
政府獎牌記念

中街廿七號
石叻羅奇生司理人黃德仁謹啓
電話三八五



老翁多壽又多福　一堂兒孫盡快樂　只因國家未富強　老懷尚覺不滿足　訓誡子孫須謹記　愛國切把國貨業　如食外貨價便宜　何異作魚自吞餌　我今買到鐘標鞋　價既平廉物又佳　你們努力倡國貨　利權自然可挽回

中華民國十九年六月廿四日

廣安號十五週紀念大減價

我號開幕距今已十五週矣　際斯紀念盛典重開實行減價推銷大會　凡百貨物　降價平沽　貨本犧牲　藉酬惠顧　無論絲髮布疋　廣洋雜貨　他如金器玉器珍珠鑽石等等　分部羅列　任便取求　既炫美觀　復堪持贈　一律減價　大平特平　洵千載一時之機會也　敬告僑胞女士　盍興乎來

由夏歷六月初一日起至七月初一止

漆木街　廣安號披露

○敬告知交

陳君發勳弱冠南來經營數十載以忠誠聞於世濟困扶危爲其素懷仗義疏財乃其碩德蘭桂滿堂福澤未艾方期克享遐齡詎料噩耗傳來於夏歷五月十一日壽終星寓享壽六十有八同人聞悉咸深惋悼茲聞訂於夏歷六月初一日卽陽歷六月廿六日家奠同人等忝在姻世宗誼用特登報凡屬至誼屆時希爲齊集喪居致奠藉表忱悼爲荷

（喪居）戲館街門牌六號 6 Carpenter Street

李鳴初　許戊泉　陳源泉
李偉南　沈訓彬　陳梅生
李潤芬　王書圖　陳德佑
李哲臣　洪令猷　陳得齡　全啟

民國十九年六月二十日

本報專電

●●●●●●●●●●●●●●●韓復渠部退出濟南現向周村退却………

●●●●●●●●●●●●●●●湘南粵桂軍刻在劇戰中結果未悉………

●●●●●●●●●●●●●●●隴海中央軍佔陳留截斷蘭開聯絡………

●●●●●●●●●●●●●●●張學良準備就海陸空軍副司令職………

▲六月廿五日上午八時三十分到　（香港電）

●●●●●
●中央軍佔陳留

遮斷平漢隴海敵軍聯絡

★蔣介石調五師人攻隴海之左方·已於廿一日佔領陳留（按陳留在蘭封開封之中間）遮斷平漢隴海兩路敵軍之聯絡·現中央軍冀於濟南未失陷以前·先佔開封·以挽回危局·

●反蔣聯軍益形危急

孫連仲赴援又被擊敗

★馮玉祥由平漢路　調孫連仲部赴援隴海路·惟劉峙部由東墟出而迎敵·兩方劇戰後·已將孫連仲部擊敗·隴海反蔣聯軍·益形危急·

●隴海馮軍受重創

中央軍佔優勢

★吉鴻昌與孫良誠兩部軍隊·已受重

創．隴海戰事．中央軍已大佔優勢．

●●●●●小張又發和平電

提議劃鄭州開封為緩衝地
撤回前敵軍隊謀和平解決

★日人消息．張學良於廿一廿二兩日再分電閻馮．提出和平之議．電文略云．今日之戰．因政見分歧而起．但開戰已數月．雙方損失甚鉅．而且民不聊生．實非所以為國家人民計．現本人依照多數人民之意見．提議劃定鄭州開封為緩衝地．請先撤回前敵之軍隊．以免再釀戰端．閣下儘可將個人政見．盡情發表．以供國民之研究．俾中央知所採納．此次糾紛．當可和平解決．而共謀建設．

●●●●●韓復渠退出濟南

●韓準備退出時之佈告

★韓復渠昨日下午出示佈告．準備退出濟南．但仍保護外僑及市民．

★韓氏經照會各國領事．應允維持鐵路交通．并請向晉軍斡旋．着于韓部退出時．不加追擊．庶可免在濟南城發生戰事．

●火車準備運載韓部東去

★火車站上．現已準備火車數列．聽候運載韓部軍隊．出濟南退至膠濟路之周村．

●濟南城祇有韓部五百兵

★日人消息．晉軍大隊完全越過黃河．南下壓迫長清．經衝破韓復渠部之防線．于廿三日傍晚奪得萬德店處之津浦路鐵甲火車．因此濟南震動．韓復渠遂不得不放棄濟南．現韓部祇餘五百兵維持濟南城秩序．

●韓部和平讓出濟南之經過

★駐長清之韓軍已退回濟南．英美日德四國領事出而斡旋．和平讓出濟南．晉軍接納調停辦法．濟南可免一戰．

□□□□湘省戰訊

●何應欽率部赴醴陵

★何應欽準備率領錢大鈞及何健兩部軍隊赴醴陵．親臨前敵督師．追擊張桂軍．

●白健生受傷之傳聞

★長沙佈告．時豐舖(接近平江)一役．白崇禧受傷．白部亦損失甚鉅．現竄往攸縣．欲取道茶嶺南下．

●桂軍兩路均被擊敗

★張桂軍分四路向南撤退．但黃紹雄部已敗退祁陽．李宗仁部又敗退安仁茶陵．南下計劃．將不得逞．

●劉建緒部佔攸縣

★劉建緒部廿三日在攸縣附近遇敵．接觸後．劉部即日佔領攸縣．桂軍向茶陵潰退．

●何健駐朱亭

★何健現駐朱亭．指揮部隊前進．

●李韞珩部向衡山進

★李韞珩部現迤邐向衡山進發．趕速赴援粵軍．

●張輝瓚部抵醴陵

★張輝瓚部廿三日到達醴陵與何健部會合後．將向攸縣茶陵推進．

●蔣光鼐戰黃紹雄

★蔣光鼐軍隊．在祁陽與黃紹雄部接觸．兩方相持甚烈．各出死力相撑戰．

●蔡廷楷戰李宗仁

★蔡廷楷部與桂軍李宗仁部遇於安仁．現尚在混戰中．結果未悉．

●余漢謀出發韶關

所部駐防韶關坪石一帶

★余漢謀與葉肇及參謀人員昨日開往韶關．所部軍隊．駐防于韶關樂昌坪石一帶．担任固守粵邊．

●余漢謀任邊防司令

★余漢謀被任為粵北邊防司令．命令業經發表．

●贛魯尚留南昌

籌劃贛東南部佈防工作

★魯滌平仍留南昌．籌劃江西東南部之佈防工作．以防張桂軍之東竄．

●閩省二次大戰將爆發

劉部赴援閩東北

★劉和鼎部赴援東北部前線．準備二次大戰爆發．因盧興邦部再由閩東北來攻．與劉部再決勝負．

●津海關之新稅務司

★萬敬邱任津海關新稅務司．經于廿四日接管本地關卡．各職員除三百外國人外．均已照常辦事．

●●●●●●小張準備就副司令職

并于必要時出兵入關

★張學良準備就海陸空副總司令職．并于必要時．出兵入關．俾戰事早日解決．大局早日和平．

●桂人要求將刺客解桂

★廣西人要求將行刺呂煥炎之刺客．解回廣西究辦．否則派代表來粵參加審訊．以求得到眞兇．以慰呂煥炎于九泉．

●石井兵工廠之工作忙

工作日夜不息

★現粵軍蔣蔡李三師．與桂軍李宗仁黃紹雄等部大戰于湘南．余漢謀部又出發韶關．防守粵邊．軍械品連日解運北上．甚形忙碌．故石井兵工廠亦加緊工作．工人于晚上亦回廠開工．日夜不息．

●監獄發生暴動　（路透電）

斃四十五人
傷五十一人

仰光電、中央監獄發生暴動、結果斃四十五人、事緣有監犯多人突然闖入監獄之軍械庫、奪取槍械與子彈、同時其他監犯又毆擊獄吏、聲勢洶湧、獄吏奮勇抵禦、至憲兵開到而後已、憲兵開火彈壓、惟經二小時之久、始克恢復秩序、被斃者官吏五人、監犯四十人、另受傷者官吏十一人、監犯四十人、

●巴里斯坦共黨之亞拉伯化

歷加電、國際共產黨、已決定對巴里斯坦取較積極政策、其革命運動、以施諸亞拉伯人方面為根據、該黨之中央委員會已正式担任施行一新計劃、巴拉德報載稱此計劃為「巴里斯坦共產黨之亞拉伯化」云、　（六月廿四日）

特別紀載

▲湘省將領致蔣函

▲已集中部隊使敵前後被擊
▲誓排萬難繼續努力以圖報

南京函、何健劉建緒託行營參議賈伯濤携親筆致蔣主席函原文如下、

▲何健函　總座鈞鑒、奉命討賊、鞏固後方、疊電呈明、早邀垂察、日來敬之主任及塵鄉兄轉宣德意、慰勉殷拳、敢不努力堅持、期補東隅之失、所屬部隊、已兼程開動集中力量、使敵前後被擊、可以一網打盡、惟職部作戰行軍、於茲月餘、久經疲勞、近未整理、但時機緊迫、亦惟有排除萬難、奮勇以赴、職責未竟、決不憚勞、至各役稍有傷亡損失、正飭查明造冊、另文呈報、賈參議伯濤躬臨陣地、深悉內戰經過情形、懇賜詳詢、並請訓示機宜、用資遵守、餘請賈參議轉呈不具、肅此敬請鈞安、伏維垂鑑、職何健謹肅、

▲劉建緒函　總座鈞鑒、敬肅者、職蒙殊遇、忝領師干、奉命討逆、正幸圖報有時、乃甫抵全而平樂友軍撤移梧州、左翼空虛、不克進展、旋以湘省西南叛軍迭為禍害、分兵馳援、力益單薄、則保其險阻以逸待勞、迨六八兩路友軍、決計進攻潯桂、職部亦節節勝利、迫近桂林、正擬直搗堅城、以殲殘虜、而逆殊狡猾異常、傾巢投隙、以出湘南、職兼程回師、苦相截堵、(中略)計職師入桂以來、為時幾近半載、大小有十餘戰、祇因督飭乖方、致於黨國少所補益、應懇鈞座從嚴懲處、以正視聽、至有脅小離間挑撥伎倆、職夙沐薰陶、服膺鈞誨、祇知奮勇殺敵、罔顧其駑駘、繼續努力以報黨國未盡之忱、另托賈參議伯濤同志代為面罄、臨呈不勝惶悚待命之至、專肅敬請鈞安、職劉緒建謹呈於岳州、

▲蔣告湘省民衆書

南京十一日函、蔣中正發表告湘省市民衆書云、張逆發奎白逆崇禧、唐逆生明等、率其殘敗之衆、又竄擾到你們湖南地方來了、中央軍因戰略上的關係　暫時誘敵深入、以便一網打盡、張桂諸逆、罪惡滿盈、自投羅網、他們還不知道死期將到、還要向你們來籌辦給養、勒捐欵項、盡量地發揮他們的獸慾、現在第四六八九各路大軍、已經分道向長沙前進、兵艦飛機、也齊要合圍攏來、把敵人一個一個生擒活捉了、十天以內、湘省的秩序、一定可以恢復、擾竄湖南的張桂殘逆、一定可以殲滅殆盡、同胞們、革命旗幟底下的湖南同胞們、奉勸你們忍耐着一時的痛苦、千萬不要驚慌恐懼、千萬不要為張桂軍的淫威所屈服、把你們血汗換來的金錢與糧食、去供給逆軍享用、去延長他們作惡的生命、如果你們把金錢糧食去供給軍享用、就無異乎值寇兵而齎盜糧、中央軍到時、應得要按律治罪的、同胞們、你們的救星、眼前就要到了、忍耐些兒痛苦、大家一致起來殲滅殘逆、完成國民革命、

★吉鴻昌與孫良誠兩部軍隊．已受重

百零七

藥中之王

大便不通服百零七當日即通
大便下血服百零七血溢立止
痔瘡初起服百零七立即消除
小兒疳積服百零七即一積蟲
食不消化服百零七即日消化
食不開胃服百零七當日開胃
水土不服服百零七安居無恙
婦人無乳服百零七乳即來
經期不調服百零七急速調和
烟酒濕毒服百零七一概剷除
肚痛腹脹服百零七脹消痛止

本坡各藥號均有代售
經理處吧生港口萬和棧
總發行所海山街二十六號

森林氏　專門脫痔

並有北平德少屏女士專為女界脫內外痔漏
不用刀割　不用線扎
不用電治　不用服藥
敷藥數日　連根脫出
限日全愈　永遠不發

秘製脫痔藥　價目分頭二三等　八十元 五十元 三十元 有說明用法 治法每料均
馳名此藥專治男女遠年近日內外老痔下血痔及穿腸痔漏共廿四種痔症外埠函購款到即付空函恕不答覆郵費免收 醫館石叻大坡海山街二十六號

白濁大王　凌自愧先生

包醫新舊五淋白濁小便刺痛難忍祗限兩日痊愈倘不痊愈原銀奉還兼製神效白濁丸白帶丸有患斯症者幸勿失此良醫

○花柳專科大醫生到叻

張大鵬先生花柳專科學究淵源術臻神妙洵三折肱之良醫也在香港政府稟准註册商標懸壺濟世歷三十餘年治症神效夙著成春中外馳名婦孺共仰無庸贅述茲先生擬來南洋遊歷暫住本坡同人等素仰先生醫學精深富有經驗與其抱道鳴高曷若出而濟世因勸先生

設醫館於海山街門牌七十一號

以便僑胞患花柳病者踵門求診并隨帶花柳各症藥丸藥水發行以備各埠商號採辦發售特具數語刊諸報章以為介紹

高醴泉　蘇錦堂　湯霜霖　邱雁賓
李俊臣　龔桐浦　劉以田　馮熾垣　同啟

張大鵬扶元搜毒藥膠

此膠搜毒得法有益貞元統治傳染五淋花柳血毒敗精伏毒橫痃梅毒疳瘡等症者每一料愈重症者再用第一聖藥
每料廿元　半料十元

張大鵬止痛五淋白藥丸

此丸專治五淋白毒藥濕熱下注伏毒酒患血淋砂淋小便刺痛大便結熱等症輕者一二服應效如神大瓶二元五角小瓶一元

張大鵬精醫花柳解毒丸

撞醫外科雜症瘡各科解毒丸治各症永無後患每瓶二元五角

●●●本叻分枝局●●●藥品大減贈
●●●三月九號起●●●叻張大鵬啟
●●●院設療治所●●●看護極週至
●●●食藥閒代煎●●●浸洗尤便利

福建 胡濟世養脾散

養命之本莫重於脾胃所以運化飲食屬後天之土為人臟腑中最重要之一部份故脾弱不消食飯量縮之日減兒童患此者無良方調劑久則變成積虫必至於危而不可救藥鄙人有鑒於此自昔秘製之養脾散一種經發明三十餘年且專採中國寶貴藥品不惜工本秘製凡男女老幼後天不足者服此可補脾土能使人身體肥胖益壽延年間有東亞病夫賴此振刷精神轉弱為強者亦不下數萬且該藥胞常見不論大小藥房均有銷售代理挽救病夫之存濟世補養脾土即補後天自信矣無虛發百發百中凡有新疾者如用吾言其效不爽試驗而後知知吾濟世之名胡其姓必非胡說

主治
能帶消食　五疳積
膝積腹脹　肚硬背筋
飲食不甯
身體衰弱　食積日瘦
一切補氣　病後消除
大小可服

△每樽大洋二角

代售處
萬春和　何長春　萬發和
萬川林　杏生堂　萬春堂
大德生　萬川和　德興隆

外埠各大藥房均有代售

新嘉坡 永生堂總經理

凡為母親者應當知悉此種「吉列素」包含有奇異之生機素能使骨節美麗並預防小兒軟骨病而且有強全之齒牙並能使小兒食物容易消化至於時間上亦可經濟每餐只用兩分鐘可以完全其食物凡用「吉列素」者不必再加何種醬汁及魚肝油因其中含有鹽質與灰質能使骨節強壯並能加增小兒重量等之功用而市上所有之小兒食物非能與「日光吉列素」作為比較也

SUNSHINE
Glaxo

Sole Agents
The Anglo-Siam Corporation Ltd.
Singapore Ipoh & Penang

MENNEN BORATED TALCUM

小兒之母必須用此猛喃粉

此粉天下馳名已有五十餘年世上之名醫生多介紹各家用此粉必見奇功矣如諸君倘若不信函索必寄也

此粉抹之小兒雖時可保安樂如多次更可為妙可抹能索汗家常必備

總代理　新嘉坡亞吉四十五號　叱達不流太呀庫

AGENT
P. W. THAYER
45 THE ARCADE, SINGAPORE, S.S.

○大帮新聞紙出售

結實潔白 新聞紙 三十一寸 四十六寸 三十四寸 每度五十二磅
快乾色濃 新聞墨　快乾墨油

零沽批發　一律歡迎
價格務求克己　外埠另計運費

本報營業部啓

虛極而暈

現已康強深感韋廉士紅色補丸之效

在未用韋廉士紅色補丸以前之陳女士

因勞心過度致血薄體虛而發生暈厥斯即陳素珍女士之病源也陳女士素負盛名於貴州教育界現任銅仁縣遵道會遵德女校教員其來書云「鄙於民三卒業湖南二師後歷任教職十有餘年近因操勞過度忽患頭目暈眩有時眼光發黑不能視物若無人扶持立即仆地自知此症甚危無奈服藥無効後由舍姪婦介紹服用韋廉士紅色補丸數瓶之後諸症大減於是繼續服用只覺精神頓增胃納極好由此身體漸強暈眩不發現已十分康健矣此實韋廉士紅色補丸之功予深為感激也」

韋廉士紅色補丸補血健腦強身去病之功馳名天下幾五十載矣不特為老少婦女之聖丹亦老少男人之聖藥不論年齡性別凡患血虧腦弱　消化不良　未老先衰　諸虛百損　痛瘋　瘧疾　腳氣瘡瘍　以及婦科各症服之均能轉弱為強奏功神速也

遠東總發行星架坡韋廉士醫生藥局　各埠藥房均有代售

惟須注意真丸之裝璜如下列圖樣凡計粒另售而稱為韋廉士紅色補丸或「一樣神效」之品者均欺人之詭計也

韋廉士大醫生紅色補丸
DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

草茂禾枯　蟲肥兒瘦

故欲禾之茂者必先去草欲兒之壯者必先除蟲除蟲之藥雖有多種但求其效大性和如嬰孩自己藥片者殆無有也　湖北鍾祥安陸義新合關君潤民云「小女年屆五歲忽患蟲症發時腹痛異常肌肉日見瘦削雖服藥未能斷根隨即改投嬰孩自己藥片瀉下蛔蟲數條於是繼續服用直至全愈而後已現在小女不特腹痛全除而且身體強壯老寄賞藥片之功也不勝感佩」

嬰孩自己藥片為小兒腸胃專藥純潔和平不攙絲毫有損物質不特除蟲且治小兒發熱便閉泄瀉嘔吐積食肚疼傷風咳嗽以及出牙痛苦

市況一覽表

▲滙各國▼

倫敦　每圓值二司令三便士十六分之十五
和豐銀行成盤每圓值二司令三便士六二五
紐約　一百元值五十六元十六分之一
和豐銀行成盤每百圓値五十六元十六分之十三
巴黎　一百圓値一千四百二十九法郎
銀條價現　十五便士十六分之七
雪梨　每元值二司令四便士
新金山　每元值二司令四便士
小呂宋　一百元值一百十二元六二五
和豐銀行成盤值一百元一百十三元
安南　一百元貼出三十元
暹羅　一百銖值八十元零一二五
和豐銀行成盤一百銖值七十九元

▲滙中國▼

香港　掛牌一百元銀行貼出四十四元
和豐銀行成盤一百元貼出四十四元半
福州　掛牌一百元銀行貼出五十元零六二五
和豐銀行成盤一百元貼出四十九元
廈門　掛牌一百元銀行貼出五十一元
和豐銀行成盤一百元貼出五十一元半
汕頭　和豐銀行開盤一百元貼出五十一元半
上海　掛牌一百元值一百五十三兩半
和豐銀行成盤一百元值一百五十四兩半

▲滙南洋▼

檳城　一百元貼入　二角五占
印度　掛牌一百元值一百五十四盾七五
和豐銀行成盤一百元值一百五十六盾
嘉吉打掛牌一百元值一百五十四盾七五
和豐銀行成盤一百元值一百五十六盾
仰光　掛牌一百元值一百五十四盾五
和豐銀行成盤一百元值一百五十六盾
馬呂那掛牌一百元值一百五十四盾五
和豐銀行成盤一百元值一百五十六盾
高浪霧掛牌一百元值一百五十四盾五
和豐銀行成盤一百元值一百五十六盾

▲滙爪哇▼

嘉邪巴掛牌一百元值一百三十九盾
和豐銀行成盤一百元值一百卅九盾六二五
泗水掛牌一百元值一百三十九盾
和豐銀行成盤一百元值一百卅九盾六二五
三巴壟掛牌一百元值一百三十八盾七五
和豐銀行成盤一百元值一百卅九盾六二五

金聯盛中山頭金錢	三元一角三占
英國男皇金錢半鎊	四元四角三占
英國女皇金花半鎊	五元零五占
英國男皇金錢一鎊	八元七角
美國一鎊金鎊一個	八元八角五占
美國二鎊金錢一個	十七元七五
十足庄金葉每望吉	六十三元二角
十足庄金條每望吉	六十二元七角半
十足紋銀條每望吉	一元二角五占

▲錫類▼

ST	六十九元六二五
錫兌	二百五十丹

▲樹乳類▼

倫敦電膠價現貨六便士十六分之一
紐約電膠價現貨一角一占八分之七

民國十九年六月二十五號市

	(買方)	(賣方)
現貨	一角九占五	二角
七月期	一角九占七五	二角零二五
八月期	二角零二五	二角零七五
七月至九月期	二角零七五	二角一占二五
十月至十二月	二角一占五	二角二占
華人一號烟花	一角九占	一角九占五
二號上烟花	一角八占五	一角九占
二號烟花	一角八占	一角八占五
三號烟花	一角七占	一角七占五
犀什烟花	一角六占五	一角七占
C綿	一角七占五	一角八占
老木	一角三占	一角三占五

▲糖類▼

廿六號To粗花新白糖	每担	四元六五
二十二號粗花新赤糖	每担	四元二角
三六號什嘜粗花新白糖	每担	四元六角
新嘉坡正庄氷花烏糖	每擔	四元五角
新嘉坡冲庄氷花烏糖	每擔	四元三五
四十四號庄幼花白糖	每擔	五元二角

▲生油類▼

廣行八頭雙錢印生油	每担	十三元七五
春生榮幸福印香生油	每担	十五元
汕頭明發圭標上等生油	每担	十六元半
兩順利二珍滑香生油	每担	十五元五
兩順利八珍壳標生油	每担	十二元五
兩順利十六頭香生油	每担	十三元五
汕頭地球標二珍生油	每担	十五元七五
泗水如意二八庄生油	每担	十四元二五
大光八頭日月印生油	每担	十三元五
汕頭陶明天坪標生油	每担	十五元七五
汕頭同德三羊標生油	每担	十五元二五
汕頭明成狗標上生油	每担	十五元二五

▲肉油類▼

廣裕隆元字二珍肉油	每担	十九元二五
廣裕隆裕字二珍肉油	每担	十九元二五
裕利號牛字二珍肉油	每担	十九元
裕利雜嘜庄二珍肉油	每担	十九元
安南祥記庄二珍肉油	每担	廿元
廣信隆信字二珍肉油	每担	十九元五
榮德盛上庄二珍肉油	每担	十九元五

▲椰油類▼

本坡和豐廿八庄椰油	每担	一十五元半
又和豐十五斤庄椰油	每担	一十七元
又六斤半食庄香椰油	每担	一十八元半
檳城萬德美六庄椰油	每担	十五元

▲土油類▼

什標二珍庄土油	每箱	四元八角
大撰二珍庄土油	每箱	五元四角
箭標二珍庄土油	每箱	五元
魚標二珍庄土油	每箱	五元二角
王帽二珍庄土油	每箱	五元
龍標二珍庄土油	每箱	五元二角

▲胡椒類▼

文島上庄白椒粒	每担	五十元
新嘉坡上庄白椒	每担	四十五元
新嘉坡土庫烏椒	每担	卅五元
正港上庄烏椒粒	每担	三十八元

民國十九年六月二十五號市

▲米類▼

合豐發紅牡丹三百十三元
合豐發青牡丹新牙爪三百二十六元
合源紅印三百十三元
霖興棧紅□三百四十七元
合源紅□三百四十三元
元章盛烏印三百十八元
元章盛青印三百三十五元
振成米糠一百十元
錦泰盛青錢劍三百五十五元
合豫紅印米碌二百十六元
合源紅印米碌二百十九元
以上每車

▲咖啡類▼

峇厘舊庄羔丕	一担	五十三元
峇厘新羔丕上	一担	四十四元
峇厘新羔丕中	一担	四十二元
峇厘新羔丕下	一担	三十六元
巴雙火較羔丕上	一担	三十元
巴雙火較羔丕中	一担	廿八元
香種火較羔丕上	一担	四十四元
泗水羔丕上	一担	二十三元
泗水羔丕中	一担	二十二元五
泗水羔丕下	一担	二十二元
巨港羔丕總	一担	十五元

▲茨粉類▼

正雙鷂茨粉	一担	六元二五
正三魚茨粉	一担	五元五角
單龍標茨粉	一担	七元二角
青獅標茨粉	一担	六元七角
青塔大茨粉	一担	五元三角
什嘜大茨粉	一担	五元二五

▲碩莪粉類▼

一號碩莪粉	一担	三元三角
總上碩莪粉	一担	三元二五
下庄碩莪粉	一担	三元一角
中粒	一担	五元七五
幼粒	一担	五元六二五
幼丕	一担	四元一二五

▲麵粉類▼

烏蛇標麵粉	一包	二元六角
紅狗標麵粉	一包	二元七角
藍天錠麵粉	一包	二元六五
藍匙標麵粉	一包	二元七角
大鷄標麵粉	一包	二元五角
餅干標麵粉	一包	二元六角
五鴿嘜麵粉	一包	二元七五
黃鳳獅麵粉	一包	二元六角
紅鳳獅麵粉	一包	二元七角
鶯球標麵粉	一包	二元五角
水蛙標麵粉	一包	三元
綠兵船麵粉	一包	二元二角

▲栳枳類▼

巨港枳粒上	一担	六元
峇厘坡枳栳	一担	七元五
蔴坡枳粒上	一担	六元七五
泗水枳粒上	一担	八元
巴城栳枳粒	一担	七元五角
又中庄枳粒	一担	六元
巴枳餅九底	一担	十二元半
巴枳餅八底	一担	十一元半
吉寧丹枳粒	一担	六元
吉寧丹枳屏	一担	九元
吉寧丹枳餅	一担	十二元

▲栳栲類▼

公孝枳	每担	十二元
紹庄老孝枳	每担	十八元
曾通老孝枳	每担	十二元
萬蘭老孝枳	每担	二十二元
一號老孝仁	每担	二十四元
二號老孝仁	每担	二十一元
三號老孝仁	每担	十七元
紹庄老孝花	每担	六十二元
曾通老孝花	每担	五十五元
萬蘭老孝花	每担	七十五元
公孝花	每担	五十六元

▲燕窩類▼

一號白厝燕	每斤	二十八元
二號白厝燕	每斤	二十元
三號白厝燕	每斤	十五元
一號白洞燕	每担	四十元
二號白洞燕	每担	二十八元
三號白洞燕	每担	十八元

▲甘蜜類▼

一號食甘蜜	每担	一十六元
二號食甘蜜	每担	十五元五
三號食甘蜜	每担	一十五元
大個甘蜜餅	每担	三十六元
小個甘蜜餅	每担	卅二元
土庫庄甘蜜	每担	八元

▲日落冬類▼

巨港日羅冬	每担	九元五角
萬惹日羅冬	每担	九元
栽庄日羅冬	每担	九元二五

▲土荳類▼

巴茂勿土荳	每車	二百二十元
峇厘庄土荳	每車	一百八十元
泗紅壳土荳	每車	二百十五元
壟白壳土荳	每車	一百八十五元
泗白壳土荳	每車	一百八十五元
白膜土荳仁	每担	八元二五
汶庄上荳仁	每担	八元七五
泗水土荳仁	每担	八元
峇厘土荳仁	每担	七元

▲豆類▼

泗大青綠荳	每車	二百十五元
壟大青綠荳	每車	二百十五元
嗎辰白眉荳	每担	五元五角
仰光上紅荳	每担	五元二五
青仁上烏荳	每担	四元五

▲椰干▼

一號庄椰干	每担	七元七角
二號庄椰干	每担	七元二五
三叅庄椰干	每担	七元一角

輪船入口

[illegible]	由六甲	廿六到	寶得力
[illegible]隆	由[illegible]港	廿六到	和益公司
[illegible]嗎[illegible]	由[illegible]株[illegible]	廿六到	寶得力
新基	由[illegible]	廿六到	和蘭公司
海[illegible]	由[illegible]頭	廿六到	[illegible]利
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
拉來	由亞庇	廿六到	[illegible]德力
新[illegible]	由吉[illegible]	廿六到	捷[illegible]號
厘卑[illegible]	由[illegible]丹	廿六到	寶得力
[illegible]利	由[illegible]吉汶	廿六到	開[illegible]行
豐寧	由龜咯	廿六到	和豐公司
坤豐	由[illegible]甸	廿六到	和益公司
荷丁	由占卑	廿七到	和蘭公司
羅[illegible]	由寧岳	廿七到	和蘭公司
豐慶	由香港	廿七到	和豐公司
	往檳榔嶼	仰光	
加東	由網咯	廿七到	寶德力
圖南	由[illegible]傳	廿七到	鼎豐號
新壟	由文島	廿七到	滙通號代理
新施	由坡德中	廿八到	寶得力
羅棉	由安南	廿八到	棉示必
打隆奴	由麻坡	廿八到	寶得力
大那華鴨嘉	由仰光	廿八到	義利洋行
	往香港	上海	
安徽	由香港	廿九到	棉示必
	往香港	汕頭	廈門
金馬	由泗水	四日到	和蘭公司
	往香港	汕頭	廈門

輪船出口

六月廿六日禮拜四輪船出口

吉打　詩士頓　益嗎　嗎那耶　打隆奴
上午十點往檳榔嶼　下午二點往海口　下午三點往檳榔嶼　下午三點　下午三點
日裡　香港　仰光　往麻六甲　往峇波
寶德力　漢成公司　汕頭實德　英實　嘉吉打　實德力　實得力

六月廿七日禮拜五輪船出口

英國正旗　吉寧丹　必打憐　豐華
上午八點往檳榔嶼　亞寧　而勿羅打　下午三點　下午三點　下午三點往檳榔嶼
高浪霧　坡實　倫敦　往峇六甲　往麻坡　仰光
英國公司　望眉　嗎西士　歌洲　實德　實德　和豐公司

六月廿八日禮拜六輪船出口

新基　厘俾士　圖南　新吉壟　吉壟　惹叻律　那民
午十一點往山口洋　[illegible]　下午二點往吉汶　下午二點往文島　下午二點　吉壟港口　下午三點　下午三點　往日裡亞砂漢
文島宜　彭亨　丹邊　往北道　古卑　巨港　往檳榔嶼　往麻坡　往嗎六甲
和蘭公司　三發　寶德力　寶豐號　滙通號代理　寶德力　寶得力　寶德力　寶德力　寶德力　班年

本坡新聞（一）

開鎗殺弟自殺之慘聞

…盜取短鎗向弟行兇…
…其中四鎗當塲倒斃…
…逞兇後復畏罪自殺…
…慘殺原因現未查悉…

距坡十二英里半十三里打地方、於前日下午六時、又發生鎗殺二命之慘案、殊駭聽聞、茲特探得各情、錄之於下、聞該處一帶之樹膠園、皆爲一英國人名綏士美氏所管理、僱有園丁苦靈人約二百名之多、嘗向當地政府領有長鎗三十餘桿、短鎗十餘桿、以資防衛、已歷七八年之久、其任所則有瓊籍工人數名、於中一名布洪元者、在彼處傭工已愈六年、於上述時間士美氏適乘汽車外遊未返、布洪元忽從士美氏之房內、竊出六火短鎗一桿、向其宗弟布洪英轟擊、洪英共連中四鎗、均屬要害、當塲倒地斃命、洪元見已殺斃人命、遂自向其喉部開鎗自殺、僅發一响、登即仆地而斃、斯時該寓人發覺、立向該區警局呈報、當局據報後、立往查究、隨將二遺屍移交醫院查驗、及傳該寓各人到局、追究其事原因、惟無人知二死者肇事之緣由、聞洪元在英人處當職六年、而洪英初由祖國來叻、僅約三個月而已、究因何結此深仇、下斯毒手、現尚無從探聞云、

本坡屠業不滿居塲規例（二）

▲擬請願更改居宰時間

—附錄屠塲規例—

十八　屠後由總管或副總管驗明無疾者及宜入食者當經打印後須在開工時間移去

十九　畜屍須由總管或職員或委任之古厘盡工部局印後方可由偶運回

二十　畜肉當由本部指定之門口運出不得在塲內移動別處

廿一　各工人入偶須依總管令行如違逐出

廿二　在偶內工人不得毀傷畜屍或喧嘩吵鬧爭執惡語傷人如有違背即由總管或總管發令逐出

廿三　如染癲瘋腫痛或皮膚症之工人不許入偶

廿四　本部告示及入偶紙均譯爲馬來文印度文及中文並掛在塲內

廿五　征收畜費以每頭核算不論重大

廿六　各畜入偶征費如下　猪五毫　山羊綿羊三角五占　宦牛水牛一元　已上征費包用冷暖水及圍欄二十四小時委員等不負毀壞之使用　猪羊貯偶內或扣留偶內每二十四小時每頭加征費五占別畜則加壹毫

廿七　欲取牌照他處屠戮畜征費須納

廿八　屠後湯潔後畜屍由總管或副總管打有工部局印仍須貯於冷房拾二時

廿九　各畜須經過冷房拾二時否則由總管准許方可移取

三拾　各畜過冷房時間須照入偶紙上通告時依次移取

卅一　一千九百二十年十二月三號本部所印在一千九百二十一年二月十八號第二百九十號通告之屠塲條例經在一千九百二十一年四月一號之憲報第五百七十二號通告取銷

聞此新居塲之建築工程、現已完竣、七月一日開始檢驗牲口、以便屠商入塲居宰云、（完）

「海外雄風共一家」

南華足球隊將以

大鏡額…大銀鼎…致贈華體

另銀盾多面分贈各體育機關

本埠華人體育會、素以貫澈提倡體育之目的、及聯絡國內外體育界感情起見、特函請香港南華體育會派足球隊南來比賽、經已得南華會電覆應允、查該會爲我國體育機關之具有最長遠的歷史、規模亦最偉大者、足球隊實力非常雄厚、歷年戰績久已震爍中外、即淵源該會而產出之其他體育機關亦皆有良好成績、此次應本埠華人體育會之邀請、將派最强勁之隊伍南來表演、彼此切磋藝術、藉謀我國體育界之共同進步、聞該會將南來之意義及其希望、并該會史畧、職員、球隊、球員個人小影等、編刊成册、預備到時分贈本處各體育界同志、此外尚携有大鏡額一面、題曰「海外雄風共一家」、及大銀鼎一座、高有三尺餘、備極華貴、用以致贈本埠華人體育會、另精美銀盾多面、分贈各體育團體、全隊二十八人、准於本月廿二日出程、乘德家大輪南來、抵步後下榻於胡文虎先生之巴斯班影別墅、茲探錄全體隊員名單如下、

何潤光　總領隊
余巨賢　副領隊兼中文書記
鮑家平　隊長兼英文書記
馮景祥　副隊長
朱瑩生　庶務員
李天生　劉　茂　梁彥贊　葉美順
梁榮照　葉北華　朱國倫　鄭少康
譚江柏　梁榮德　陳宇錮　葉觀寧
黃紀良　葉隱森　湯　坤

按南華隊原定由香港網球名將吳仕光君領隊、因此華體尚欲籌備網球之表演、俾此間僑衆一覩吳君之藝術、但據其最近來函、則已改由何潤光君領隊、網球之表演、遂作罷論、何君爲南華會多年來之幹部人員、素熱心於提倡體育、副領隊余巨賢君、乃南華會學務部人員、嘗充任南華義學之教務主任、此外尤有可紀者、上列之南華足球隊員中、如馮景祥、李天生、梁彥贊、梁榮照、朱國倫、陳宇錮、葉觀寧、黃紀良、湯坤等九人、兼擅壘球之技術、多才多藝、殊難能而可貴、查壘球之運動、港地人士對之、趣味極濃、每次比賽、萬人空巷、其熱烈情形、幾與觀足球賽相等、南華今舉辦壘球運動、歷有年所、成績卓著、民國十六年秋間、舉辦全港華人壘球比賽會、南華隊榮膺冠軍之席、去年參加全國運動會奏凱而還之香港壘球隊、其中不少爲南華隊員、本埠華人體育界、向不注意此項運動、殊憾事也、華人體育會前定之賽球及招待次序、爲預料德家大輪船于月之二十日起程、不謂該輪于二十一日晨始離港南來、故其到叻之期、將爲廿七日、是則賽球與招待各節之日期、須照此更改、（即廿六日者改爲廿七日）、或有刪改之必要、容詳查續報、

閩僑各會館聯席會議

△訂今晚開會
△各會館代表請注意
△地點、大坡絮蘭亭南安會館

（來稿）本坡閩僑各會館聯席會議、歷來對于改造桑梓、愛國運動、及提倡地方公益等事業、或耗金錢、或費時間、奔走呼號、不遺餘力、故自結合至今、雖僅年餘、而其成績卓著、早已深蒙海內外人士之嘉許、本屆該聯席會議新職員、業經選就、已於本月十五日晚在晉江會館舉行新職員就職式、强半職員均有出席、料想新職員就職後、會務前途、當必較前煥然一新、及大呈蓬蓬勃勃之好現象也、茲聞該聯席會議、已訂於今晚八時假座絮蘭南安會館開各會館代表大會、其議程（一）未宣誓之新職員補行宣誓就職、（二）報告各事件、（三）討論本月刊問題案、（四）討論今後本聯席會議應否開始積極進行案、（五）臨時動議、想該各會館代表、素來熱心公益、關懷會務、屆時聯袂出席者、定有極形踴躍云、

閩僑各會館聯席會議公函

●中央僑務委員會覆
△經國府批交閩省府查辦
△附錄國府文官處覆僑委會函

逕啟者案查前據元電、爲廈門便利輪船違法濫徵溺斃百餘命、請轉陳國府各情、當經本會附轉國府文官處陳令核辦、并先函復各在案、茲准文官處函覆、該案經照轉陳國府、奉批交福建省政府查辦各節過會、相應抄錄原函一件、隨函轉達查照爲荷、此致
星洲閩僑各會館聯席會議、
中央僑務委員會印五月卅一日

△抄原函一件▽

逕啟者、准貴會二九八號函開、據星洲閩僑各會館聯席會議、電請便利輪船違法濫徵溺斃百餘命、懇迅飭該處警備司令着全禾汽車公司依照各界所擬善後辦法、以平公憤、又禾山公會電、同上由各等情、抄同原電、請轉陳飭辦等由、經即轉陳國民政府、奉批查案交福建省政府等因、查此案前據新嘉坡閩僑各會館聯席會議元電、業經奉交福建省政府核辦在案、茲奉前因、除函交外、相應函達查照、此致
中央僑務委員會
文官處長古應芬十九、五、廿四

販售嵌有藝畫之烟盒

△實屬有傷風化▽
△官判罰銀十元▽

提倡美育、頗頗風行一時、故一般投機份子、乘機製出許多標本、不論圖畫用具、皆繪有赤裸裸之美人畫、五光十色、極光怪陸離之至、近且于煙枝盒上、嵌此類藝畫、而冀昂價售出、亦在所多見、潮流所趨、誠一般投機份子者攫財之時會也、訪聞本月廿三日、有第一百三十四號探差某甲、在紅燈碼頭附近之眞這里巷梭巡、瞥見有閑人多名、圍觀如堵、甲以爲有何事端發生、因此上前鑽入人群而察視、當時見一曼米人、持有烟枝盒頗多、皆嵌有一絲不掛之裸體美人畫者、甲以其有傷風化、將該曼米人拘去、昨午控之於案、由法官韋廉氏研訊、據供謂彼名鴨老夏蟬、住石龍崗九百十六號、向以販售商店收盤之貨物爲業、揀選其優美者、持往該里出售、該部煙枝盒廿个、亦係于商店收盤拍賣時、由彼購得者云、法官以其犯有傷風化罪、判罰欵十元、以儆傚尤云

惡漢勒索小販

（一）銀甫到手即被拘去（一）
（二）證据確鑿入獄半年（二）

華人劉子美、因於本月十三日在淡木街吊橋頭附近之沙橋那律路邊、而一小販潮人劉欽泰勒索、適爲公差瞥見、眞情敗露、惡跡彌彰、即被拘控于案、經三堂法官歷庇氏研訊畢、判爲有罪、處以六個月苦監、茲摘其審訊要点紀之如下、啟訊時、先由原告劉欽泰出堂申訴、据稱彼係經營小販、生意微薄、所入僅足糊口、本月十三日彼在沙橋那律歇息、被告上前向他索取五元、彼以自顧不暇、焉有五元給之、故以婉言推却、被告因逼、彼懇求再三、卒減至一元、甫交銀畢、適被公差所見、是以執之云云、又傳第五十五號華探出堂供證稱、彼該日偕同事多人、在該段巡視、遙望被告身旁、聞被告言兇狠、帶有惡意、察其行爲、并非善類、乃相駐足觀之、嗣見向原告勒銀一元、遂即上前執之、并將原告、並帶返警局、問明之後、控被告於案、供畢、兩傳其他兩探先后出堂供證、所供與華探吻合、斯時法官詢被告尚有何言、被告矢口否認有罪、並要求宣誓辯證、據稱彼其時路經該地、與原告交易、略有爭執、致起打鬭、迨有公差經過、將其兩人一併拘去、對所控勒索各節、絕對否認其事、供畢、檢察吏加以盤問、被告作供甚爲支吾、法官以證據確鑿、遂發出上述之判詞而云、

爲通告事左列二種商標乃汕頭同裕號之專有權用於桶庄菜脯輸入及發售於海峽殖民地及馬來由聯邦等處無論何人如有假冒該商標或以顏色仿效以及侵害汕頭同裕號之權利者本律師必依法起訴恐未週知特此通告

墨敬疎律師代表汕頭同裕號
叻總代理南順興通告
民國十九年六月廿四日

本坡新聞（二）

撞車傷斃人命案判結

（……被告力辯無效……）
（……卒入苦監半年……）

華人陳竹、被控鹵莽駛車、以致傷斃人命一案、昨午在巡迴庭研訊、由按察司莫禮遜氏坐堂、選特別陪審員陪審、被告聘有律師辯護、歷時甚久、結果、陪審員一致表決被告有罪、臬憲遂判以苦監六個月、茲將研訊情形撮錄于下、

查此案發生於本年三月七日下午六時半左右、先是有某號的施車、載有巫來人男女小孩等、大小共有六人、司機者爲爪哇人、在加冷律大路經過、被告陳竹則駛有滿載黃梨之羅里車、由歌露夫路而行、被告不知如何失愼、于轉灣時、諒因速率太猛、其車機頓失自如、致與該的施車相撞、於是車中之人皆被拋出、惟車夫獨否、乘車者被拋出後、均受微傷、中有一小童當時係在車後之座位、則被拋在車底、幸未被輾過、幸祇受微傷而已、但有一童年甫三歲、因被拋在路上、當塲斃命、斯時有一西人乘車經過、立即停車將一干負傷之人載往醫院救治、于肇禍時、因其車行駛過速、竟將圍住路旁溝渠之欄柵撞燬、昨日研訊時、經多方證人出堂供證畢、乃由被告發誓辯証、據稱彼駛車行抵路口之街燈處、其他之車距離尚遠、相距約有二百尺之遙、及彼欲轉灣時、該的車突從其車之前越過、致車之後輪觸及彼之前輪、彼並未鹵莽、實則的施車之人駕駛過速而已、臬憲斥之曰、汝當時當能知其他一車之速率也、被告對曰、吾不能忖測之、既而又答曰、吾斯時祗望該的司車一回、即未嘗再視、及至互相接觸後、始復視之云、臬憲對此嘗加以批評、被告又曰、如其他一車之司機者、係有經驗、則應駛在其車之後、斷可避免此禍事也、臬憲則謂其時他車係在正軌、汝則非之、惟被告口矢否認有鹵莽或急欲橫過馬路之舉、被告之律師亦有所辯、結果陪審員秉離席、致表決有罪、臬憲遂判被告入獄半年、

女體專校長辭職回國

▲該校董部已有切實改進計劃……

（來稿）本坡寅傑律、南洋女子體育專門學校、自開辦以來、爲時雖未及兩載、然設施進行上、卓著成績、社會人士、均目爲極有希望之學校、該校長丁巧英女士、近已辭職回國省親、當辭職時、董事部極力挽留、請其繼續努力、惟丁女士辭意甚堅、遂亦未便强留、現該校董事部、爲尤加刷新、力求改進起見、於昨日開董事會議、議決改聘校長及添聘教員、對於教務管理方面、完全由校長負責、董事部、則專負經濟之責任、聞該校董事主席林金殿君、及財政謝仰舜君陳獻丞、董事王聲世侯西反蘇民胡桂庚吳志淵蔡漢亮莊丕唐施作邦林靄民諸君、又新聘卓文羌君、對於該校今後之改進、均有切實之計劃、該校得有許多熱心董事負責改進、將來實未可限量、又該校訂七月十六日開學云、

公立南光學校之朝氣勃勃

▲七月一號開學……學生報名踴躍……

（來稿）本坡最近新出現之南光學校、其籌備經過、以及熱心報効、該校用品者之踴躍、各情叠誌本報、近聞該校復得潮人黃惠君報効全校桌椅工資、足見黃君熱心教育、現該校中用具、概設完備、開學日期已定七月一號、現正從事佈告招生、報名者一日已有二十餘人、可見該校辦理人之得僑衆信仰、將來發展正未可限量也、

愛同銅樂隊消息

——宏文學校贈銀杯一座——

愛同銅樂隊、自宣告復活後、在前月廿九日即出隊賀助宏文學演劇籌欵會、繼在工商及中華女體專聯合遊藝會演奏五晚、此次該隊所貢獻於吾人之成績、頗爲聽衆稱許、聞宏文學校已贈該隊銀杯一座、藉資鼓勵、以留紀念云、

英華書院今日續演游藝

本月廿一日（上星期六）升旗山脚之英華書院假舊實地典球塲舉行學生運動游藝會、惜是日開會未幾、即下大雨、會塲盡濕、致各生員未能盡量表演、僅表演規定之節目一部份而已、觀者視爲美中不足、咸爲惜之、茲聞該校定今日下午在牛車水律學校之寄宿舍操塲、繼續舉行、想參觀者之盛况必更熱鬧云、又聞本坡四排坡公立英文學校、定於下月十二日星期六、假座舊實地典舉行學生游藝運動會云、特并誌之、以爲嗜好游藝者告、

賭興方酣突遭匪刦

聚賭者皆苦力工與車夫
匪徒蜂擁而至大加搜掠
拘獲兩疑犯於昨日過堂

有華人苦力工人與人力車夫多人、於本年五月廿三晚在文那睞街門牌六號屋內、彼等賭興正濃之際、突有華人多名、口操粵音閩音客音不等、驟然拔出短刀手槍、將一班賭徒指住、持槍者四人、分立把風、持刀者兩人、則分別搜掠各賭徒衣袋之銀物、然後呼嘯而遁、越兩日乃將兩嫌疑犯執獲、其中一人、已被多數事主認出、於是以持械夥刦之罪名控之於案、查此案昨早在府署二堂初期審訊、經證人多名出堂供證畢、已逾退堂時間、法官着展期再訊、

獲一疑兇

▲被傷者在八人中辨出

粵東莞人尹元、日前在金吉律被人鎗傷後、入陳篤生醫院療治、警探嚴爲追兇、各情已叠誌前報、茲續探悉某警探於前夕夜深十二時、在希勞實的力之橋前、捕獲一粵人名（大條紅）返局查究、於前日中午十二點時、已將此人押往陳篤生醫院、混入八名閒人中、排列在院前着傷者辨認、迨爲傷者認出其人、指爲當日之正兇、現押候查辦云、

屢不畏法之竊匪

（因盜木板被捕）
（再嘗鐵窗風味）

粵人鄧豐、因於去月十九日下午三時許、在牛車水大馬路某店門前、竊取木板十二塊、被物主林武成察覺追出、將伊拘獲、翌日控之于案、在府署三堂待訊、經法官歷庇氏研訊畢、判爲有罪、着押候展期定讞、並從中調查其之履歷、詢查得彼日前曾犯法律、故昨日提出時、命押移送地方審判廳定讞、經法官威儞遜氏判决、處以苦監三個月、以示懲戒云、

五瓊人有共黨嫌疑

△昨在桂蘭街就捕

昨晨政治偵探部章氏、率同警探驅車前赴小坡桂蘭街、按址搜索、卒在某寓捕去瓊籍人五名、登即押之返局去查究、聞此五人被捕之原因、乃涉有共黨疑嫌所致、現被押候、聽候查辦云、

○承退股聲明

啟者小坡路班讓甘蔗巷內門牌十號協隆發號公司營業甘蔗生理原係黃章意黃章瓜黃綿黃杞四人合股開創茲因黃章意欲回唐山願將名下股份頂與協隆發公司承受但黃章意如有與街前來往揭借等期限一禮拜內到來理楚如逾期不到者乃係自悞與承頂人協隆發無干以後生意盈虧與退股人無涉特此聲明以免後論此佈

民國十九年六月二十日　退股人黃章意　承股人協隆發　仝啟

星洲機器行第二屆執監委員一覽表

中華民國十九年

執行委員會	
常務科	單少慧　盧忠
理財科	梁煥才　呂全
會計科	李景星　李乾森
文書科	黃中　羅耀（英文書）　冼萬有
交際科	盧光枝　梁潤田（英文交際）　葉清華
宣傳科	何偉鎔　趙再甫　植樞　周珠
建設科	任潘流　杜貞　何波　黎勤　奠康
庶務科	梁珠　林九
候補委員	陳國華　梁添保　孔敬昌　何燊

監察委員會	
監察主任	蔣文甫
審查科	何潤深　葉澄波　鄭光生　陳錦
核數科	黃悅　簡添
仲裁科	錢灼　高林　徐蘇　葉波　潘洪　成順
候補委員	周富生　梁燊

贊助員　曾紀宸

附啟者本行職員原以一月日交代但因由經理制改組委員制之故當中歷時頗久所以於茲始將職員公佈也特此說明

民國十九年六月廿四日

○星洲公立中華女校招生廣告

本校招收師範部小學部一年級新生暨各級插班生

一資格　（一）投考師範一年級者須在小學畢業持有文憑或證書者　（二）各級插班生須有相當程度或同等學校轉學證書者

二報名　自本月廿六日起至七月十一日止每日上午十時至十二時下午二時至四時爲報名時間

三考試　（一）日期定七月十一日上午九時　（二）科目小學一二三年級者口試其餘各級考試國語　英語　算術　常識

四納費　（一）學費小學一至四年級者每月二元五年級至師範部每月三元　（二）堂費每月三角　（三）寄宿生每月須另繳膳費八元宿費四元洗衣費二元　（四）保證金五元入學繳清畢業時發還

五開學　日期七月十四日

六校址　新嘉坡竹脚利民律十五號

中華民國十九年六月廿四日　公立中華女校啟

○本報啟事

本報收賬除先開列清單外至收銀時另有正式收條發給所有此等收條必須蓋本報及何德如君印章由司理梁顯凡君及經手收賬人簽押方爲有効此佈

民國十九年六月十六日

○承頂聲明

啟者小坡呀蘭勿殺割猪廊邊門牌一百五十三號福隆春號咖啡店原係張川水開創今因本人志圖別業愿將生理一應全盤店底傢私等等物件招頂與林增瑞承受倘福隆春素有與街市來往數項以及揭借担保等事由登報之日起限一星期內前來與他本人是問理楚如過期者乃係自悞此後與承頂人無涉特此聲明以免後論

民國十九年六月廿四日　承頂人林增瑞啟

○東方局緊要啟事

逕啟者本號生意前經宣佈停止收盤清理結束所有情形亦經于十八年十二月廿一日登本埠南洋商報新國民日報通告各方惟越茲已半載餘各寄信人尚有回信五百八十餘封留在本局未來領取現本號急在清理結束實難長延特凡前向本號寄銀信回國未取回信者統希從速到本局將該回信取去以清手續茲限自登報日起以一個月作爲清理期間即自六月二十日起至七月二十日止過期不來取者即係自悞此後本號完全不負責任務慎重各僑胞家書起見特再登報鄭重聲明務請各寄信人注意爲荷本局自本月廿九日起移往附設「勿基律十號東川公司內」合併通知此佈

民國十九年六月廿三日　新嘉坡吉寧街東方局啟

貞義生花公司營業內容

人群進化婚喪禮制亦隨之改良然改良之道貴乎辦事得人及一切應用品物完備始克濟事敝公司有鑒於此特規定辦法有如左列

（婚）（禮）　佈置生花禮堂　陳設茶會國旗　常備汽車音樂　爭寫祝詞賀聯　辦理賀禮品物　顧問行禮秩序

（喪）（禮）　花環花牌　中西音樂　靈輀汽車　生花相罩　輓聯輓軸　碑文祭文　代顧什役　料理行禮

至於社團「開幕」「紀念」及個人壽辰一切需用品物儘可備辦取價從廉作事周密務使光顧者滿意而後已更有設備電話六二三四號一呼即應尤省步履之勞倘蒙惠顧毋任歡迎

舖在新加坡海山街門牌第十三號

CHUN YEE & CO.
13 Upper Cross Street Singapore Tel. No. 6234

民國十九年六月廿三日　啟

本坡新聞（三）

●使牛須知牛辛苦

▲牛車夫用病牛牽車
▲犯虐畜例罰欵了結

吉寧人馬廉美丹、因以其不勝任勞之牛駕車、有干虐待畜類條例、於本月廿三日上午九時許、在惹蘭武殺竣一百七十二號公差拘獲、昨午控之於案、經府署二堂法官韋廉氏研訊畢、判為有罪、罰欵十二元、以示薄懲云。

又潮人陳來枝、用一帶有疾病之牛牽車、在小坡十字路上被防預虐待畜類之公差察見、以其有干禁例、乃上前將他拘捕、昨午逮控之府署二堂、由法官韋廉氏研訊畢、判罰銀二十元云。

●粵婦被控欲誘良為娼

（一）華民副司將被告拘獲（一）
（二）昨午在府署三堂過堂（二）

粵婦盧家○年越花信、被控犯携帶少女入口、擬使其暗當娼妓之罪、昨午在府署三堂過堂、及提訊時、被告否認其事並要求研審、法官略訊畢、命將此案移交地方審判廳研訊、查被告係寓牛車水巴古打街門牌六十五號、於本月廿一日下午、由華民副司迪嘉氏率探前往將伊拘控云。

●粵婦虐待小童

◎畏罪匿不到庭◎
◎當局飭差偵緝◎

聞有粵婦亞三者、住牛車水戲園街二十七號、因虐待一小童、適為華民政務副司廸嘉氏見之、將亞三與該童帶返署局盤究、翌日控之於案、此係上星期二日事也、及過堂時、命展期昨午提訊、准被告署保出外、遂獲暫釋、詎至昨午提訊時、被告竟匿不到堂、提案吏連呼多次、仍不見其踪跡、法官遂命展期、幷飭人前往追尋云。

●搭汽車險些被騙

吉訊、昨一十三日下午四時許、有口操廣西音之華人某甲、聞是來自雙溪葫蘆、觀其容貌、狀似苦力工人、往指天街汽車站乘車、欲往居倫埠、於是司車者某乙、使其上車、是時車上坐有兩人、故某乙即發機開行、適車上有一坐客某丙、身衣白斜衣服、遂向甲謂、往居倫車資三元、請君先給、代吾替汝交、而甲覩其如是斯文、不虞其有他、遂如數付給、庸知車達萊廠街某號、賣肉場、而丙旋對乙言、樓上尚有客二名、亦欲赴該埠、請待片刻、俟余入內呼彼輩乘車、豈知某丙去如黃鶴、約一時之久、甲甚心焦、亦下車入內、登樓詢居住之人、均云未見其影、旋即退出、而某乙欲發機而行、甲遂詢其何故、而乙答謂人數不足、余車不去、請另搭別輪汽車、而甲此時向乙交涉、既不前去、可將車資擲還、乙厲聲對甲言、何人收爾車資、於是雙方糾纏良久、兩造卒赴警局、請警長解决、警長遂詢甲、因何亂給資與人、反誣人收汝之欵、甲謂緣吾由中國抵此間僅閱月有餘、對於方言、均聽不明白、丙向吾取車資、是乙指使、苟非其間討、余非愚蠢之人、豈亂給車資、於是警長又詰某乙、據其言、顯然是爾囑丙向其討車資、爾須如數還人、若不然、余將將爾拘留、且彼又是新客、諒非是爾取、且彼之車資已告罄、豈非累人流落於斯、在爾亦所不取、至是乙始無言、如數付甲、隨後警長又派警察一名、與甲往火車站購車票往居倫埠、警長亦可謂關心行旅人矣。

●掃灰水不慎惹禍

……沾污路人之衣服……
……遭痛毆臥地呻吟……

昨日中午十二點鐘餘、有閩籍掃灰水工人甲乙、在德申律門牌七十一號前、灑掃灰水、一時不慎、滴污路人之衣、因此互相口角、繼即用武、甲乙被多人圍毆、仆倒于地、該區警察聞報、立往圍捕、但抵步時、各人已如鳥獸散去、祗扶二傷者往醫院調治云。

○承頂聲明

啟者小坡搭峇街門牌五十五號豐隆軒咖啡店原係陳依四自己經營今因志圖別業愿將豐隆軒招牌店底家私咖啡牌全盤歸劉與方達清方萍方思璧承受並後任由方達清等營業改號小樓倫豐隆軒陳依四有與本外埠來往以及揭借擔保轇轕手續未清者就登報之日起在一禮拜內自與陳依四理會清楚如過期不來乃係自悞與承受人無干先此聲明以免後論此白

民國十九年六月二十日

出頂人陳依四
承頂人方達清 方一萍 方思璧 同啟

○緊要告白

啟者茲因石叻小坡美芝律門牌三百三十八號廣華成義記洗衣店生意原係李義日前與人頂受營業今因李義志圖別業自願將廣華成義記全盤生意傢私什物項與劉永昌承受訂舊歷五月廿九日即新歷六月廿五號九點鐘在店交易如廣華成義記洗衣店日前有與街外各商號來往數項請即前來與李義理妥一經交易之後概與承受人無涉特此佈告

民國十九年六月十九日

出頂人李義
承頂人劉永昌 全啓

○哀啓者

先嚴彌留之際堅囑後事寧戚凡祭品儀仗鼓樂祭幛等概行恭辭 哀此預聞

出殯日擇定本月廿九號十二時

孤哀子羅子西 子[illegible] 子東 中華 哀叩

民國十九年六月十九日

○訃告親友

羅君福榮性情和靄厚道待人解私囊助公益在社會負有盛名正期長享遐齡而遂朋儕願望詎料天不假年竟於本月十八日逝世茲探悉暫厝番寨尾登記醫館擇定本月廿九日十二時出殯安葬於碧山亭之原恐各親友未及週知故特謹告

洪開榜 王壽圃 盧浩川 胡文釗 陳頌堯
冼致雲 朱奇軒 許孟泉 何麗珊 周啓民
周紀漢 譚碧光 黎秀祥 胡耀宸 黃福田
黃煜勳 容祝雲 周梓端 何發生 程藁南
劉耀華 譚榮燊

民國十九年六月二十日

○承退股聲明

啟者本坡金勝大馬路門牌三百九十五號保寧堂藥材生理原係冼翼雲郭豪炎再成堂即係冼致雲郭福臨四人合創向來經營茲今冼翼雲郭豪炎再成堂即係冼致雲三人等志圖別業愿將所占保寧堂名下股份退出項與股東郭福臨永成堂承受經已妥議以及各股友齊集核算本息即日如數交收清楚嗣後保寧堂生意盈虧以及街外與各商號來往賬項乃係承受人郭福臨永成堂自理與退股人冼翼雲郭豪炎再成堂即冼致雲三人無涉自交易之後保寧堂照常貿易本堂專辦參茸地道藥材膏丹丸散發售貴客光顧無任歡迎特此佈告

民國十九年六月廿二日

退股人冼翼雲 郭豪炎 再成堂即係冼致雲
承股人郭福臨永成堂 全披露

○承頂店底聲明

本坡依士高士律門牌二十一號永豐合記雜貨店原係李茂元林紹連二人合股開創營業今因李茂元林紹連二人志圖別業愿將永豐合記全間店底賣與泉美號林海瑞承受雙方議定限一星期交易清楚茲特登報聲明永豐合記如有與各商號或個人來往賬項未清者自登報之日起限一星期須與李茂元林紹連二人理會逾期自悞不干承頂人之事特此佈聞免滋後論

民國十九年六月廿一日

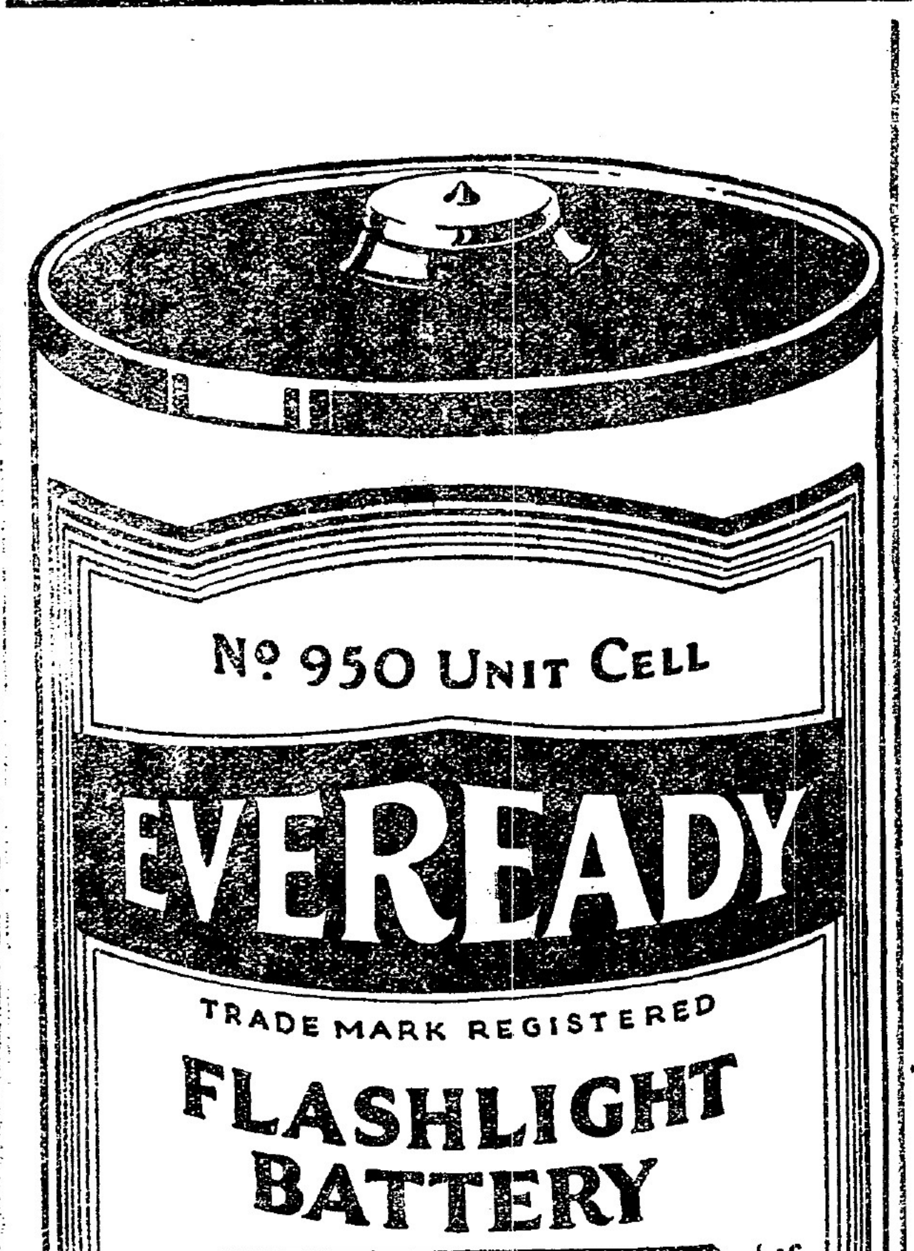
出頂人李茂元 林紹連
承頂人泉美號林海瑞 全啟

○萬利園判案聲明

啟者本坡長泰街口門牌七十八號二樓三樓萬利園西餐生意原係符大壽林世懷符大有符大傳全啓任王應熊六股合創自丙午年成立議定規條輪流理事各值一年數年之前生意頗佳上交下接毫無異議近二年來行情影響遂起風波民十七年大有理事民十八年大傳理事至交卸時大有支長銀五百元大傳亦支長銀五百元本屆啟任理事承接之日由大傳手僅交出日清銀五十五元現大傳已回唐而大有仍在店迭經催他還欵用資周轉乃竟爾置若罔聞並屢請父老秉公調處他亦不遵迫得任等向居留政府控訴明在案准許大傳以月半期限用函明白答復若欲留存股份除清還欠欵外各宜添本以維生意至於大有將欠五百元查自舊歷十二月至今五月初九日止有存五個月辛金銀七十元對除實欠四百三十元經政府將萬利園全盤核算總計得銀二千二百五元三角六占作六股均分大有應得銀三百六十七元五角六占除撤銷股份抵還所欠四百三十元尚過欠銀六十二元四角四占幷律師訟費銀三十五元二角五占兩共欠銀九十七元六角九占此項應用法律追還外日後萬利園生意盈虧與已撤銷股份之大有無關既經官判定合併登報聲明以免後論

民國十九年六月廿日

萬利園 全啟任 林世懷 符大壽 全啟



◀歸國諸君注意▶

詩士頓 陰歷六月初一日往 海口 香港 汕頭

鯉門輪 陰歷六月初八日到叻 初九日往 海口 香港 汕頭

[illegible]

民國十七年十月二十日

新船到了

海興輪 陽歷六月廿六號到叻 廿八號 香港 汕頭

夏利士輪 陽歷七月六號到叻 八號開往 香港 汕頭

[illegible]

總代理 多利洋行 元利行

售票處 [illegible]

中華民國十九年三月十日

○承頂聲明

[illegible]

民國十九年六月二十日

△(中)(外)(要)(聞)(一)▽

▲中央軍大舉入湘

▲約在六萬以上海空並進

（漢口通信）張桂殘部入湘後、武漢行營主任何應欽、乃決計調兵入湘、會合何健所部、大舉進攻、并由何健錢大鈞夏斗寅三氏、分任三路指揮、平定湘亂、殲除殘寇、當爲指顧間事也、茲將入湘各軍、分誌如左、

▲陸軍　由鄂調湘陸軍、在六七日已經出發者、有夏斗寅羅霖李韞珩各師教導隊各團、以上各軍、業已出發、南京方面尚有軍隊來漢、總計入湘軍隊、約有六師以上、連同何健之十五十六十九三師及粵軍入路贛軍九路則中央軍入湘者、當在十萬以上也、

▲海軍　海軍代理部長陳紹寬、於六日下午七時、乘楚泰艦來漢、行營主任何應欽、財政廳長張貫時、海軍部辦事處長王濟川、暨駐漢各艦長等、均至碼頭迎候、當楚有艦到漢時、停泊漢陽江心、各國兵艦、鳴炮十五響致敬、楚有亦鳴炮還禮、陳氏下艦後、搭渡輪登岸、即赴行營、與何晤商、七時五十分、陳即登輪、直往岳州督師、停泊漢陽之民權艦、於五日下午、已往湘江、其餘威甯江元德勝各艦、均泊龜山江面、待命出發、

▲空軍　航空第一隊長張有谷、水飛機隊長田曦、於五日下午、分發上海號九江號飛機各一架赴湘、上海號專事助戰、九江號負責探敵、六日下午、張田又向平漢路調回可塞號、戰鬭機兩架、飛機師四人今明日當赴湘、田曦本人率同副隊長葉志堅、昨日復乘滬漢郵航飛機赴滬、將領新由美國運華之新式戰鬭機、以便來漢、轉馳前線、

▲交通　湘事緊急、交通重要、何氏特令武漢軍官分校教育處長趙錦雯、及鄂湘路局長李世仰、尅日成立鄂湘路運輸司令部、並委趙氏爲司令、李氏爲副司令、七日已覓定地址、開始辦公、一切軍運、益臻便利、而行營方面、則令各軍師部駐漢辦事處、每處派兵二名、常駐行營、等待命令、隨時傳達云、

▲閻錫山治晉概況　(一)

南京中央日報譯密勒評論報云、余於本年三月初旬入所謂模範省之山西、在大同縣內一目見

招兵　處、竟有十餘處之多、心爲詫異、其中一處、有某軍官曾對余說、「三星期之內、曾招得新兵約二百名」、我曾向新兵詢問、爲何應募當兵、他們皆異口同聲的答道、「山西滿目飢荒、覓食艱難、故應募當兵、免致餓死」、據可靠消息、山西於上月間、曾招新兵不下二萬名、我復在某處犯人羈禁所、遇趙某係因不肯認購編遣公債六千元、致被囚禁、我於三月尾離開山西時、該趙某尚在監禁中、山西政府亂發多無担保之紙幣、禁止現銀出口、强迫商民使用、當我在山西時、該省紙幣之市價、已跌至八成、以上所言一切苦民之事實據調查的結果、皆因擴大軍隊所致、計民國成立時閻錫山在山西的軍隊、祇一萬五千名、現在已擴充在二十萬名以上、且尚日招不已、查山西省每年稅項之收入、不足二千萬元、區區此數、安能養此二十萬有餘之軍隊、於是設立種種苦民之苛捐、并濫發多數担保之紙幣、以充軍餉、此種苦民政策、於初行時山西人民尚可勉强擔負、但現在該省人民之生活、已大受影響、其生活程度現已高漲約兩倍了、山西禁銀出口禁令甚嚴、不論諸色人等、一律不准携過五十元之數出省、犯者除將現帶欵全數充公外并科以重罰、以事實言之、現在山西現銀出省、祇爲購入軍械、和鴉片烟品而已、山西

稅捐　日增、就大同一縣言之、已有三個收捐所、(一)爲沙河院、(二)爲聯合稅務局、(三)爲統一稅務局、隨地設卡、如篦如梳、除烟酒已爲該省政府之專利外、即高全地方之煤礦、今亦爲該省政府所佔據、强售其煤、以作軍餉、山西最奇及莫明其妙之稅、莫如所謂「加捐」、凡所謂犯法者、除須繳納罰金或坐牢之外須另繳「加捐」費、此種所謂「加捐」費、與罰金有一重要之分別、蓋凡犯法者、因貧無力繳納罰金時、可坐牢以代罰金、但所謂「加捐」不能代以坐牢、無論犯者如何貧窮、均要繳納、或求親友代爲繳納、否則必遭痛不可忍之毒刑、此種(加捐)又無一定之額數、惟視犯者之經濟能力、或籌欵能力爲標準、易而言之、與綁票完全一樣、有一犯輸運烟土者曾對余言、被罰之「加捐」至二千元、竟超過他所有的財產之數、當時警局迫他寫信回家、求其父代繳、他父得信後、因無力繳納、又恐不測、棄家遠逃、該地當道、見犯人之父遠逃、轉逮其叔收押、今已兩月、因籌欵無方、該叔姪二人、至今仍未獲釋放、該犯又對余說、「幸因曾肄業於山西大學、故能免苦刑、否則不堪設想矣」、又有某犯、因貧無力繳納二元加捐、被禁於牢、至二年之久、余因此案曾訪某當道、據云、「山西省各警士、限令每月最少須緝拿烟犯五人、否則有不便之處、各警士拿不足人數時、每於月底、將路上之乞食者拿入警局、作爲烟犯、以完功令、今犯併此區區二元之數、亦無力繳納、想必乞食者中之一」、在種種苛捐雜稅之外、尚有兩種

公債　第一種爲金融整理公債、先由商震提議、後由閻錫山批准發行、聲明作爲兌換紙幣之用、此種公債强迫商民售盡後、商民紛紛持紙就向省立銀行兌換、但兌得現欵者、出城門時、又盡爲警察搜去、凡兌換現銀在五十元以上者、皆無倖免、因此求兌現者、忽然中止、未幾、該省立銀行、亦自行宣布停兌、至今晋鈔日益低落、山西商民之苦、可想而知、第二種爲編遣公債、額數爲一百五十萬元、該省軍隊既未編遣、今且四處招兵、此項公債、已無發行之必要了、乃閻錫山仍强迫商民購買該種公債、眞令人不可思議、舉事實來證明、閻錫山的軍隊編遣處、係於三月底正式取消、乃至四月四日、天津商會、仍被迫購買所謂編遣公債共二十萬元、閻錫山可謂無恥至極、

農商　山西省(一)因紙幣低折、(二)因苛捐太重、(三)因農業失割、災荒遍野、商戶倒閉者日多、計太原大小商戶、因不能維持倒閉者、共列如左、

年月	倒閉數目
十八年九月份	卅四家
十月份	廿八家
十一月份	卅一家
十二月份	四十二家
十九年一月份	四十七家
二月份	一百卅七家

以後未悉、但逆料其倒閉之數、必有加無減、昔日模範省之山西、今因一人之野心、已成爲貧衰和滿地土匪之山西了、查該省所有土匪、皆該省散兵之變相、以今日的山西與三年前的山西比較、前者覺其可愛、現在只覺其可痛、嗚呼、是誰之過歟、

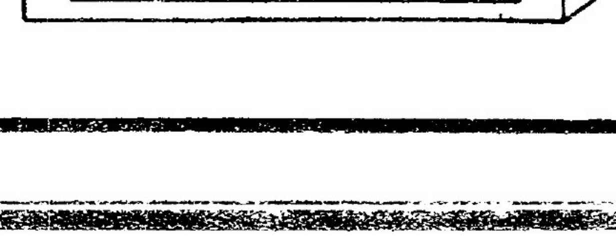
▲勞工兩法規制定先聲

▲保險……儲蓄

京訊、行政院據工商部呈、略謂奉交國民政府令發中央政治會議交辦第三屆中央執行委員會第三次全體會議審查各項設建案內、關於該部主管事項四件、令仰遵辦等因、查該建設書內、關於上海特別市政府請中央先通令各地、舉辦工友儲蓄、並頒布勞工儲蓄及勞工保險各項法規、以資遵循一案、事關工人福利、實有提倡舉辦之必要、業於訓政工作分配年表中分別規定、在第一年度擬具勞工傷害保險法規、第二年度依法試行、並續擬疾病失業等保險法規、暨督促各工廠舉行勞工儲蓄、以利推行、嗣奉中央政治會議第二百七十次會議討論政治報告組審查各院會訓政工作年表要點甲項第三點、「年表中關於法規事項應否由主管機關草成送立法院決定、抑逕送立法院制定」一案內、決議、「按照各該法規性質、應屬於一般法律者由立法院制定、不必由各院部會擬辦」、又本部前會同農礦部擬具職業介紹條例、呈奉令知、已咨立法院、並准咨復經濟委員會會同勞工法起草委員審查報告、以職業介紹條例爲勞動法中應行規定之一部分、不必先定此項單行法規、致與勞動法規定、有所紛歧、又上海特別市政府前請制定失業工人保險法規、亦經呈奉轉咨立法院早日釐訂各在案、是關於勞工保險勞工儲蓄等法規、仍應先由立法院迅予擬訂施行、通令各地依法舉辦、方有依據、擬請咨立法院、將勞工保險儲蓄等法規、從速制定、以便實行云云、聞已由行政院咨請立法院查照矣、

現有德士古油　作一切用途
TEXACO MOTOR OIL
德士古摩托油
最適宜於君之汽車

加別都戲院
CAPITOL
電話五二六一
每晚六時十五分與九時十五分
（今晚開演）
"凌空"
"HALF WAY TO HEAVEN"
電影明星查爾士羅地翁主演
完全有聲　栢拉蒙出品
並加插百代公司英國時事有聲影片
新片預告
"英人之宏偉作品"
漫笑婦人
惠顧諸君可在本院賣票廂購票或用電話亦可

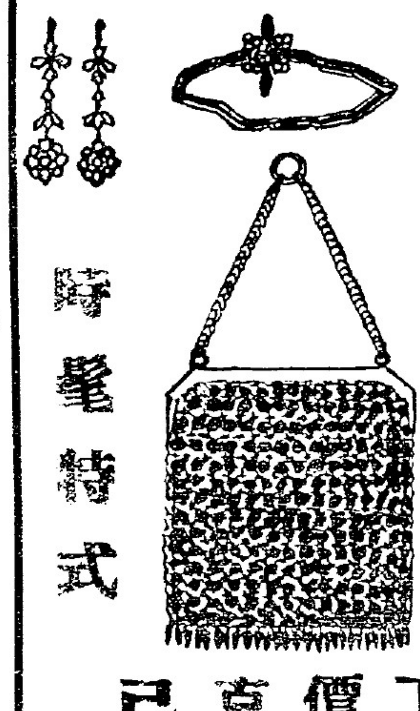
便閉頭痛
欲除口臭便閉頭暈口苦疲倦脫力胃呆食滯失眠等症須服
第威德潤腸丸
乃能復得精神活潑元氣煥發並恢復喜氣溢揚之康健幸福

精力元氣

○誠濟堂啓事

本堂向在本坡荳腐街第三號開張藥材素抱利濟爲懷固非與射利醫區區爭衡也故諸僑胞曾光顧者僉稱所有藥材均係地道且製丸散遵古法製且取價廉儉格外克己小號愧不敢當祇有益加振刷特延聘（郭詰臣）先生常在舖內開診以應病者求醫該先生前充留醫院醫席獲有優等證書復在坡中懸壺醫名藉甚所謂備益求備特此佈聞

民國十九年四月四日　誠濟堂披露

鄭德懷金舖



赤金首飾　時髦特式　工價克己

舖在漆木街吊橋頭　門牌二百二十四號　電話三千二百廿一號

每盒一元　每打十元

一治月經前後小肚痛
一治月信前後肚酸痛
一治月信前後腰骨痛
一治月信或多或少或遲早
一治月信色或黃或淡或瘀赤
一治遠年閉症近日閉症
一治月信數次多少不一
一治月信肚痛大便閉結
一治血山崩血流不止
一治白帶赤帶白淫
一治產後瘀血未淸
一治一二月胎動月信或肚痛
一治三四月胎動月信或肚痛
一治五六月胎動月信或肚痛
一治似孕非孕企頭暗病
一治子宮虛冷多年未孕

商標註册　馳名老婢調經丸　此丸專治婦科等症　如孕婦產婦　室女　靜女　所患隱憂之症　皆可放心吞服　不用戒口每服實銀二元　不設雙單料　亦無別藥發售　該丸若非萬全　安敢獨沽一味於斯可想矣

代理處石叻松柏街周蘭記

省城香港天喜堂主人林肇春啓

順風餅

民國十七年十一月十日

活人之保安油　心算

保心安油乃本號創甑二十餘年男女老少探食並用此油專治一切內外科症非常應驗今將歷蒙諸君惠賜之經驗確鑿保證書照登於下以求實事求是本坡發行處丹戎百加六十三號李昭記余仁生衛安公司周蘭記及會豐商店各大熟藥店公司皆有發售

省港澳保心安啟

同春妙藥普告同胞

啓者保心安油確能治病效驗如神非身受目擊不能詳切言之也僕偶不過心痛微咳延醫月餘全無見效但無徵實每睡至半夜心如刀刺痛苦不堪適夕僕同心安油二罇照爲搽服連咳嗽亦全愈矣又僕同周容患染脚腫腹結之症僕取用餘之油小許與他搽服亦見奇效　又同件陳根患染咳嗽已三個僕亦令他購此藥油試用亦見奇效有此三証一爲身受二爲目擊可知保心安油名不虛傳誠爲救世之良方同春之妙藥特誌數言以鳴謝悃　錄實報

己酉十一月十七

旗昌行呂宋輪船科文　番禺上滘鄉梁活頓

隆興棧廣告

竊者暹屬網鑾境內隆興棧火礱所出之嚮靈米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒既圓潤勻淨色澤又復潔潤而且香甜適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以入嘗樂購用之銷暢最廣此米來叻今由隆興號經理并無分託他人裁冒精益求精認眞揀選以副嘉惠諸君之雅愛特將嚮靈商標註册登報

竊恐有射利之徒以假亂眞或假作本棧米袋或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘被查得知其作假所在前來報明引獲亦必不吝重酬合併聲明　諸君見自諒特此佈告

民國十六年元月四日　暹京網絡隆興棧火礱駐叻代表王書國謹啓

法國晏地干路白濁丸

法國晏地干路白濁丸專治五淋白濁小便刺痛無論新起久患如法服之限廿四點鐘立能見效再服數天定能永絕根株斷無後患一紙風行固非其靈效明驗又曷足以際其盛也耶　諸君子祈留意焉

南洋總代理　石叻怡和軒庇能會豐商店

●各埠藥房均有代售

歐家全

總行廣州一德路市增沙舖南支馬老香港閣麟街西營盤大道行

各處均有代理

腎虧夜尿朝服晚止

凡氣血虛弱面黃肌瘦腎虧腰痛夜尿頻數色慾過度四肢倦怠力後神疲後欬調補精神四肢後病欠足諸虛欬失汗手汗數天服百損盜汗常服之奇功服見本生殖有培立元之固加病不駐功能增却不可不試之力具效可知顏更不五角一瓶每

癬癩皮膚水

大瓶中瓶小瓶

立愈癬疥頑癬濕毒痕毒胎毒及一切皮膚各症皆能速效斷根

叻代理　廣祥茂記　周宴記　閩蘭生　廣利

大讌賓客

請唱留聲機唱片亦娛樂賓客之妙法也

東方總經理星加坡謀得利有限公司啓

雙妹老牌花露水

雙妹嚜所製花露水香遠益清醞釀可用正如名花傾國萬衆歡迎蓄此炎熱迫人須預購一瓶以消除汗穢也

價目大號四毫　二號二毫半　正三號一毫半　四號一毫

雙妹嚜超等牙膏

本行所製各種牙粉牙水牙膏尤爲用者稱許而此稱超等牙膏尤爲佳妙常用之有固根潔齒之功永無枯脫衰落之虞且入口淸香吐氣如蘭盍試之

大號三毫半　中號一毫半　小號五占

雙妹嚜茉莉霜

▲茉莉霜之名稱乃本行註册者別人不得冒效

茉莉霜一物實爲本行特出護容妙品自出世以來深得社會人士之樂用因其有嫩肌膚美顏色之功若常用之男則可比潘安女亦能賽西子謂予不信請試用之

大號四角　二號二角半　三號一角半

雙妹生髮油

雙妹嚜菓子油

本公司所製各種香油味道濃厚歷久不變向銷各埠製造汽水之家購用均稱特式比之從外國辦來者有過之無不及也而價格又復克己此香油不獨能製汽水且可製造餅食及較酒味之用其味淸香異常也

雙妹嚜固髮香膠

固髮香膠爲中西人士男女明星或文裝者日中必需之品取其貼服光潤以尙美觀本行悉心研究特製之固髮香膠加以貴重之固髮材料配製得宜有保腦固髮之功貼服光滑之妙馨香淸潔尤爲絕倫請試之當不謬也

大樽四角　小樽二角半

雙妹嚜超等牙粉

牙之外邊具有一種磁質晶瑩牢固爲全牙之城廓故擦牙之粉必令精細嫩輕滑方不得於磁質本行所製之超等牙粉特配以適用之罇瓶其牙粉芬芳幼滑正可常留齒頰也

大號二毫半　小號一毫半

貨品太多不能盡錄

中國廣生行有限公司啓

△（中外要聞）（二）▽

▲張學良祝壽紀盛

▲蔣主席有電致賀

瀋陽四日通訊、張學良司令官昨日壽辰、本不舉辦、乃因軍民兩署屬員期期堅請祝賀、並照往例醵資舉辦、張氏未便過負衆意、遂在北陵別墅正式舉行、

▲臨時布置　北陵別墅內臨時搭有席棚三座、於正樓之南爲跳舞場、由正樓通一遊廊、廊亦係臨時本質、場內糊紙天棚、描金剪綵、極爲美麗、抱柱亦係木質描紅地、滌漆金龍、地板亦用油漆、異常光亮、更於棚上懸掛紅色宮燈多盞、壁上懸一大壽字、棚內寬敞、雖係用席臨時搭起、入其中者不啻一大廣廳也、聞僅六日工夫、急就如此、甚非易易、戲樓在樓之西北小牆以內、正樓下爲會客之用、西設一棚爲聚餐廳、此布置之大概情形也、

▲祝壽程序　（一）上午十一時至下午十一時演戲、（二）正午十二時行禮、（三）晚十一時後餘興、（四）自午刻至午後二時、又五時至七時、爲早晚開宴時間、（五）祝賀人員、司令長官署以下之軍事機關　限科長及上校以上、（六）軍隊限中校以上、（七）行政機關自政委會以下　限薦任職以上、（八）服裝武官限着軍禮服、文官限着洋禮服及常禮服、（九）慶祝期間爲三四兩日、

▲祝賀人物　此次張長官及其夫人于鳳至舉辦雙壽、本省除省委以下文官邊署以下武官　及本省駐軍中校以上軍官、咸臨親參與慶祝外、如吉林主席張作相亦親來祝賀、江省主席萬福麟、特區長官張景惠、熱河主席湯玉麟　均派有代表到瀋參加、又東鐵中俄二方理事、及監事郭家熙張恕、亦先後蒞止、至東北各地駐軍　中少將之旅長前來者、有駐紮關內呂黎之十五旅劉酒昌、駐紮留守營之騎兵一旅長李福和、二旅長白鳳翔、駐紮薊所之五旅長董英斌、駐紮高橋之二十五旅長丙東藩、駐紮錦縣之十二旅長張廷樞、及中將旅長何柱國郭希鵬張樹森等三十餘人、

▲外賓參加　駐瀋各國之正副領事、以及各巨商等均往祝賀、即由外交部特派員王鏡寰及邊署秘書招待、各外賓之夫人女公子等亦均參加、

▲蔣氏賀電　國府主席蔣介石與夫人宋美齡昨有電來致賀、並派中委吳鐵城爲代表、原電列後、

漢卿兄暨鳳至夫人賜鑒　賢伉儷三十華誕、中正等適道未能趨賀、謹電祝福壽連綿　德澤廣被　蔣中正宋美齡同叩

▲受賀情形　三日正午受賀、舉行祝嘏禮、係在北樓門外、司令長官服新式軍服　佩青天白日及寶鼎各勳章、夫人于鳳至偕行、同立於階上　並由長官之二弟張錫卿（學銘）招待各賓、極表謙恭之意、當各來賓及軍政士紳祝賀時、由賓中推舉贊禮者、各行三鞠躬禮、禮畢、張長官稱謝致詞、略謂今日學良生日、承各國外賓各代表、及我關外各戚友各公務人員、爲余祝嘏、余年方少、萬當不起、此事本不擬舉行、乃因諸君厚愛、有此盛舉　足徵諸君對於余之熱烈、余實在當不起、再說句矯情的話、目下我國的時局　眞個是天災兵禍、滿地哀鴻、吾人有何等心腸、尙肯作樂、若說這壽日應辦、顧今日之天下、各有不少應辦之事、無論甚事皆似比辦生日爲急要、故余切望各戚好、與祝賀張學良爲張學良作壽之熱忱、爲天災兵禍匪患及地方公益上、更加努力、我東省各公務人員、今日亦爲余祝壽、以學良這樣年歲、萬不敢當、即就我關外而論、雖比之內地各省、略爲康平、然仔細想來、各地有多少的教育實業之興、有多少事情未辦、若放棄地方上許多要務、偏要辦生日、未免於情理不合、即今學良因諸位來此祝嘏、而反念慚愧者、亦由於此、記得先大元帥有一句話、不能爲一人快樂、招萬人罵、余深盼各公務人員、亦當細思量大元帥之遺言、即以今日而論、各公務人員都想一想、有沒有要緊公務、比着爲張學良祝壽還要緊的呢、依學良說、我勸勉列位爲國盡心罷、爲地方人民盡心罷、果能爲國家人民多爲盡心、比之慶賀學良壽辰更爲急要、若儘管慶賀學良生日、而忘却地方上要緊公務、殆不啻明爲祝嘏、暗中與學良招罵、甚而叫人民罵我祖宗、今日生日、依我張學良看、無一件可賀的、除是諸位日後幫我盡心、將各省地方應興應舉的事情、全辦的完全了、那時學良纔敢受人賀呢、演說畢、又致謝各外賓各代表及各戚友僚屬、隨節欵待來賓、同入戲場、至晚十二時始散、

▲民業信局暫緩取銷訊

▲由交部呈復行政院

京訊、行政院前據駐滬各省信業聯合會寧波總商會、上海民業信局代表華雲錦等分別函呈、請對於民業信局暫緩取締等情、當即交由交通部核辦、聞頃已由交部呈覆、略謂查所請緩期取銷民業信局　仍舊一律照章掛號各節、經部詳加查核、尙屬可行云、

猿猴之分別　及　猿草油的來歷

猿猴之分別在於尾、有尾者爲猴、無尾者爲猿、惟猿則較通於人性、證之猿子草之發明則可見一斑矣、蓋印度佛井山之猿、如有患病者輙能自採一種草類食之、其病卽愈而無□之驗者、迨日久被土人醫生偵知、乃以此草試驗於人、始知其功用之大、稱爲仙佛之靈跡所致、但據奇可之試驗則確有靈異、遒將此草之油配以良藥而製供世用、雖年來商場冷淡、非擴張生意的時機、繼思此藥見功極速而且能治之症極多、將必人定可以勝天、乃毅然撥一部份的資本而創製此油每筒油重三分三厘取價極平祇沽四占每打沽價四角二即每筒三占半兼送値銀一角四的頭痛散二包志在馳名此油可食可搽可作三四次用專治風濕痛氣痛嘔吐咳嗽頭暈肚痛外感等症確係家中常備之良藥也　另有罐庄沽三角八

葉奇可止咳丹

每角五占

此止咳丹逢咳皆合　乃葉奇可金副精神所注的結晶品

皮膚病的兩種良藥　即皮膚水及百藥油

一名皮膚水治痕癢起粒胖內趾罅陰囊濕毒鹹粒癬癩各種皮膚病限一分鐘止癢香不污衣價五角二角半　又有一藥名百藥油此油治爛肉乾水止癢損手爛腳皮膚熱毒惡水不止胎毒惡瘡痕癢等症搽藥後無刺痛神驗異常倘無爛肉惡水則用皮膚水爲最好須分別用之　每罐三角

調胃丹　微瀉藥五二角　頭痛散七占

葉奇可精醫半身不遂咳嗽內傷　舖在海山街四十六號

○廣東慎德堂何熙明重要啓事

本堂製造丸散均選用中國正地道、等藥材專心研製向蒙中外同胞愛護特行銷數十年近因無恥之徒祇求漁利不惜危害僑胞以僞藥影射良堪痛恨本堂有見及此爲保障同胞生命及本堂信用起見特籌備對付方法及就近推銷故本年元月決意專派何保年何康平二君來叻辦理惜因各丸趕製不及以致牽期有覆僑胞雅望殊深抱歉現保年康平經已抵步在牛車水大馬路一百四十三號榮昌和內設駐叻總批發處帶有本堂驚風散　衛生丸　保嬰丹　紅丸　哮喘丸　及各種丸藥以便僑胞採辦零沽批發價甚克己兼代辦廣東各名家丸散如蒙惠顧及有所差委請逕接與二君接洽爲荷

民國十九年五月二十日

禪心相心

鑑貌辨色　卅年閱歷

時運興衰　一看便識

知秋早來

氣色一元　點醒目前禍福

小批元半　立決妻財子祿　占卦五角

△遷回大坡海山街十二號弘藝電版局二樓▽

民國十九年六月十一日

○賀夫博士↑演講花柳病的治療法

發明花柳病菌之賀夫博士、前月廿四日、于巴城大學醫科演講花柳病之治療法、其言曰、「愛科氏之發明「花柳病特效藥」、迄今已二十年、然該藥祇能治愈一時、不能永久診斷、若採用最近德國出品之「六零六」（人工製之砒化合物）「梅毒特效藥」及「金旁」同時注射、亦祇可治愈初染之花柳毒、「其初染之期在十日或十五日之內」如過此期內、則不易爲功云云」、誠如賀夫博士所言、則西藥或不可靈者多矣、怪底予患花柳病、屢服西藥、曾無奏驗也、乃急變方針、舍西而中、張大鵬爲人稱頌者、日見報章、其生佛國手、烏克令人如是耶、予是以往購其扶元搜毒膠著非、傳數服、而若失、愈何神速也、予非過譽阿好者、自身之試驗成績俱在、故敬登報表揚、爲我同沾風流病者得、先生寓大坡海山街七十一號、可按址而問津也、

民國十九年三月十四日寓小坡大馬路信發號遲愛公表白

○倫敦商務指南（附入名錄）已出版矣

啟者本公司創設是書經有年所內含商號住址有二十五萬以上及零數分類之商號另編標題亦有二千店戶在內□□□□一矣然凡一切工藝商店住址及倫敦與鄰埠之出□□□□□□往之時日莫不登載詳明是書便可一覽按圖索驥至於英屬內地所有大埠之實業商號著名客商以及關於商務之要點均告詳細載入如有辦外國貨者不可不手一卷也每本取價二磅（郵費在內）如蒙賜顧請將現欵滙下然後從速付上如空函定購恕不應命　商界諸君如欲尋代理者可將貿易名片登入書內取回印費三十□令每欵一張廣告則由二磅英金起至十六磅英金止　倫敦鴨貝治街門牌廿五號倫敦商務指南有限公司

The London Dircotory Ltd,
25, Abchurch Lane London, S. S.

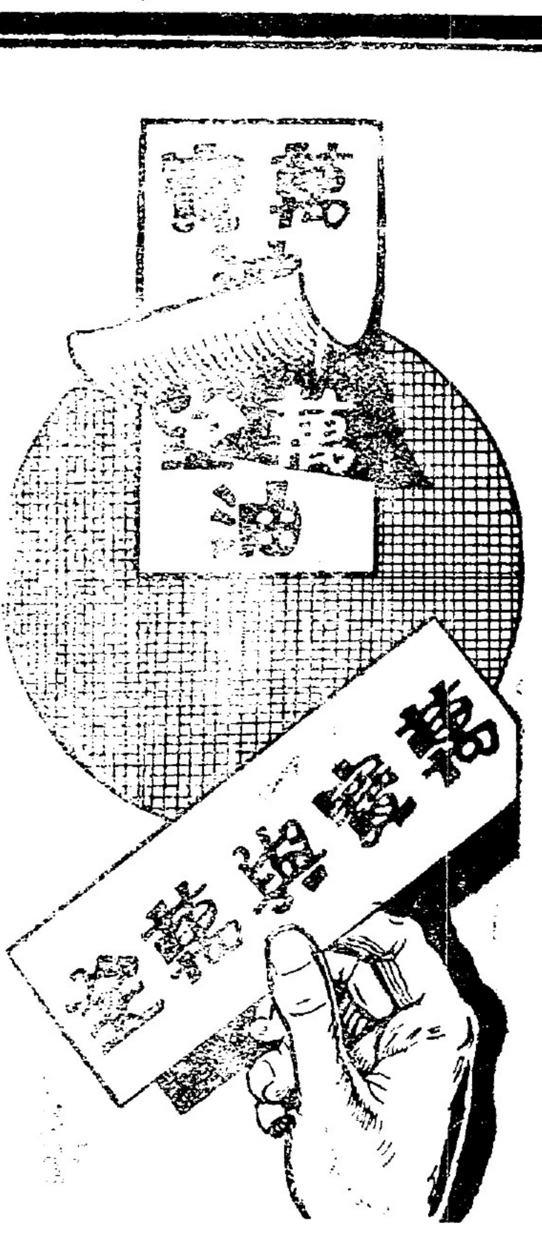
養命玄珠

減價壹月

好機會

世界上第一大壯腎氣竣補命門滋養全體聖藥不論男女老幼一切虛弱等症服之確有奇效平人日服一兩粒能令體質堅固却病延年凡經購服過來人均同聲稱美玆由蒲節起減價一月以酬惠顧美意每罇原價銀一元六角暫收八折逾期收回原價此佈

總代理　石叻　松柏街　衛安公司　電話三六零七



石叻代理處萬山堂公記　永德和　保滋堂　老萬山　（各大藥店均有代售）

何世昌救急萬寶油有救急扶危驅風行氣除痰之功

何世昌之萬全油功効萬全凡經試用皆稱爲（萬）家生佛許作（寶）貴之油是故特將此油改名救急萬寶油以彰其美而副其實現在大帮新貨運到本埠　諸君購用當知此萬寶油確係萬分寶貴也

怡保來函照登

李仁春寶號暨執事先生鑒啓者鄙人前來函購貴號代理三寶壠中國藥房出品之九鞭丸二罐收到後經服完現漸覺甜屎漸少日見特效專修函來擬再購二罐即速寄下并將此函登諸報端介紹同病者知所問津爲荷此致

文安

弟張俊明頓

民國十九年六月廿一日

蜂巢標萬蘭池酒

開馬來亞第一次之大比賽

現訂於四五六月・爲第一次之比賽期・七八九月・爲第二次之比賽期・十十一十二月・爲第三次之比賽期・統計作三次之比賽・而每次比賽・均在三個月舉行・當此徵集期間・不論大枝小枝小半枝一號蜂巢標萬蘭池瓶上之大標紙・可留心撕下收藏・保存至六月尾第一次比賽期之完畢日・然後可夾同姓名住址・送至本公司・惟須注意者・凡在七月五日星期六日下午五時以後始遞到之標紙・則不能參預第一次之比賽・

第一次比賽之給奬辦法如下

（一）最多標紙者送手提H. M. V. 留聲機一架
（二）次多者每週送六名影戲院兩元席一次定期一個月或送現金四十八元
（三）每週送四名影戲院兩元席一次定期一月或送現金三十二元
（四）每週送三名影戲院兩元席一次定期一月或送現金二十四元
（五）送金手鏢一隻
（六）每週送兩名影戲院兩元席一次定期一月或送現金十六元
（七）送銀烟仔盒一個
（八）送派克自來水筆一枝
（九）每週送兩名影戲院兩元席一次定期兩星期或送現金八元
（十）送兩枝科那阿德萬蘭池酒

得奬者姓名定於一九三十年七月十五日在本報發表

吉隆坡柭城同時舉行比賽

The Eastern Agencies Ltd., 9 Robinson Road Singapore

新加坡羅敏申路九號東方代理公司啟

新出世壁架第十一期粵音唱片到了

是期曲文　奬榜考撰　文雅詠諧　中西音樂拍和

月兒　陳景瑤　帮子二王　小曲口白　壁架新聲　二只
白駒榮　西麗霞　李炳堅　滾花口白　芙蓉腔酒　金線小曲　係威係勢　二只
白駒榮　陳世美曲　慢板南音　哀鴻　二只
西麗霞　潘影芬　梁少平　二王小曲　中板滾花　左撇口白　風塵三俠　二只
黃格非　二王慢板　小曲新腔　子曰舖　老板自嘆　二只
小明星　陳景瑤　帮子芙蓉　口白二王　水晶簾下看梳頭　二只
大傻　碧雲　中板小曲　西皮二流　八萬追女伶　二只
薛覺先　二流西皮　口白古旦　紅娘問病　二只
嫦娥英　滾花中板　戰地鶯花　一只
陳露斯　李炳堅　帮子二王　中板新腔　塞外孤鴻　二只
薛覺先　嫦娥英　西皮二流　二王小曲　隔夜素馨　二只
黃蕙芬　洋琴二王　慢板反線　秋思　二只
鄺旺　古調新腔　長生殿彈詞　和番　可憐女　一只　一只

第十期壁架唱片

白駒榮　合唱　小丁香　鴛鴦債救美　二只　艷丁香追婚　二只
湘文　瓊仙　願郎爲國　二只
燕燕　琵琶記　二只
大傻　油炸鬼開廳　二只
月兒　蝶迷下卷　二只
瓊仙　樓東怨　二只
占妃　再入桃源　二只
薛覺先　雙蛾弄蝶　二只
白駒榮　來世姻緣　二只
陳非儂　三春遊園　二只
小丁香　苦姻緣散花　二只
麥耀雲　被困書樓　二只
薛錦屏　多情餘恨　二只
靚蛇仔　楓堤倩影　二只
女學生　葡萄仙子　一只

第九期超等唱片

黃格非　瓊仙　月上柳梢頭　二只
大傻　嘜姑乖　二只
燕燕　西飛燕　二只
蔡子銳　新姑爺上廳　二只

三州府及馬來半島總代理
新加坡羅盟有限公司
總發行處
石叻大坡大馬路廣利生號
柭城中街一百四十一號利生號
吉隆坡茨廠街七十四號廣衛生號

可怕的瘡癩癍疹皮疾！

何等痛苦何等難看呵！

君若偶染此疾足爲血液汙濁之表現固宜亟待清潔也然欲獲收良好之效果非從速購服兜安氏補血清毒藥一瓶不爲功此藥乃唯一可靠之良劑品質純粹保無毒質及成癖之弊至若奏效神速固不待言凡患血枯血濁皮膚濕毒癍疹瘡癩癧核等症服之罔不應如桴鼓此藥善能清除血毒生新血球增進滋榮使弱者爲強康者益健生命之保障不可無此藥也

各埠藥房均有出售批發處星架坡絲絲街一四九號兜安氏西藥公司

△（南）（洋）（要）（聞）▽

□爪哇小報☐編輯寓所被

政治探部派員搜查

▲撰述員黃葉流被捕

▲據說是涉有赤化嫌疑

吧訊、吧城爪哇小報之通信處、原係在甕菜湖三十號屋、而爪哇小報之負責編輯張徐散君、亦寄寓其間、近因事遷居他處、前日上午忽有政治探部人員駕臨、尋覓張徐散君不遇、搜查亦無所獲、又爪哇小報撰述員黃葉流君、寓於威德域蘭旅館第四號房、政治探部副部長、突於前日午後五時許到黃寓所搜查、華探長鄧仁生君亦偕往、此外尚有探員數名、繼復通電話召侯滿生君到場、黃葉流君之臥室內、經嚴密搜查後、將黃君逮捕、行李書籍、全數沒收、黃之友廖君、適其其間、亦被盤詰、廖君係萬里洞僑生、幸未被捕、據某方消息、政治探部之派員拘捕黃葉流君、據說是認作黃葉流君個人涉有赤化嫌疑、黃君之親友現在設法營救、其友廖君曾一度赴警廳探視、不許晤、懊喪而歸、政治探部之重視此案、可以窺見一斑矣、

□園口爪工糾衆圍毆工廠華人

▲華工被傷者八人　▲拘去爪工十三人

棉訊、冷沙烏吉拉打園口、本月十六日下午四點三十分鐘、有哇婦二人、聞係欲尋其同伴者、當行至該園華人工廠門口經過時、乃入該工廠詢問、不料好心遭雷打、被一爪哇人看見、疑該婦與華人有私通、因即回告該爪婦之夫、其夫本是小萬律、一聞此話、惡從心上起、即邀同伴數十人、各執利器、前往華人廠內、興師問罪、聲勢洶湧、該華人本無私匿婦人之事、乃任其尋覓、後各爪哇人尋無證據、反竟老羞成怒、惡語傷人、華人即與他理論、殊該爪哇人不分皂白、即取石頭火磚亂擊華人廠內作工者十三人、當被打傷面部及手足者數人、被刀所傷、拳打足踢者數人、華人以寡不敵衆、惟有忍痛、事發後、由該園荷總理調解、即電冷沙當局、翌日派出武裝警察前來調查、計是役受傷者七八人、載院治理、同時幷拘得爪哇人十三名、由電車載至冷沙監禁、如何判決、容探再誌、

□全家人險遭毒斃

暹訊、京畿網加比縣、近發生中毒一案、全家人幾斃命、殊駭人聽聞、據聞該縣首區第五甲居民華人吳怡、妻某氏、暹產也、有子一、本年十三歲、與鄰人乃柿、過從頗密、且向來友善、未有齟齬、上月二十一日下午四時、吳躬自入厨操作、乃柿旋入厨、取火吸烟、時吳他顧、並不注意及之、既而行出、吳以飯湯現綠色、因疑之、然未疑及乃柿下毒也、即留飯湯飼犬、吳與妻子旋用膳、既畢以飯湯飼犬、未幾各人覺頭暈目眩、嘔吐不止、異之、至是疑中毒、未幾犬斃、口中流出涎沫甚多、鄰人聞知、相率抵門施救、吳子先甦、謂父當煮飯時、見乃柿取藥末放於釜中、恐是毒藥、然當時未起疑心云、良久吳夫妻又甦、至是並信乃柿下毒、故報官拘之究詰、並取食餘之飯化驗、至本月五日、始查獲乃柿、但彼極力否認、後經吳子指證、乃柿始無言、餘飯化驗、至現在尚未完畢、警察據此、認乃柿確係下毒、圖殺吳家三人、現此案已解來京辦理、至十四日控乃柿初級法庭、將於日內集齊證佐以便審訊云

□巴棉航空遞郵近訊

▲本年八月間或可實現、

棉訊、荷印航空公司經劵斯氏、現由巴來棉蘭、與本處商界要人及農園界巨子接洽、討論巴城棉蘭航空遞郵辦法、大約巴城棉蘭間之航空郵遞、本年八月間可以實現、每星期六日午前由巴城開行、同日下午到達棉蘭、由棉蘭運回之郵件、尚可趕及星期三丹戎不錄開行之郵船、紐劵希斯氏此行係乘坐飛機、在巴干峇魯降落添電油、該處有皇家郵船公司之內河輪船川行、故電油之輸運極易云、

新出世　遠東第六期唱片到了

白駒榮 肖麗章　今生訂下再生緣　二只
黃小鳳 周少英　雨打梨花　二只
蔡子銳 碧雲　妲己戲王　二只
翠姬　畫樓春怨　二只
妙生　孔明借東風　二只
靚榮　原來我愕郎　一只
廖俠懷　八股佬從軍　一只
羅家權　悶葫蘆之診脈　一只
王醒伯　毒玫瑰劉同被綁　一只
肖麗章　天堂地獄　一只

石叻 廣利生 大坡 大馬路八三號
中西藥品　唱機唱片　萊種什貨　正紅花油　正白樹油　正荳蔻油

劉中正　四大良藥　四海馳名
八寶祛風油　祛風第一　打倒病魔　能治百病　萬試萬靈　大一元　小貳角
除根臭狐散　西販豚汗　鱐鼻難堪　塔名臭狐　藥到除苦　每罇一元
陰陽癬藥水　皮膚癬癩　若不速治　蔓延最快　美容毀壞　大貳角　小一角
機器唱片油　失音唱片　機器滴進　抹進清响　靈活非常　每枝四角
總代理　石叻廣利生　吉隆廣衛生　中外各埠　均有分銷

戒煙藥水

轟動環球　七天断癮
香港雲正記　大道西　
鐵精補腎汁　大有九牛二虎之力
廣嗣大元帥丸　有增進夫婦愛情
南洋總代理　庇能美源　各埠大药房
石叻 吧羅 會豐商店　均有代售

PALL MALL CIGARETTES

「波麼」香烟

此種香烟初用手製專供在波麼街各俱樂部中文人雅士之用第以求過於供故有採用機器製造然用手之巧妙製造法尚有繼續進行一般需求芬芳香烟之雅士今日所需於「波麼」香烟者比昔倍增此烟係用成熟五年之久的勿基尼亞烟絲所製於未製成捲烟之前完全純潔欲為正當吸烟者祇有嘗試此烟而已

各烟商皆有出售

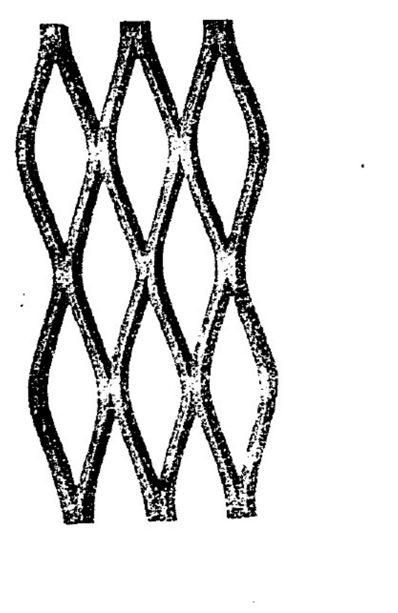
代理人 星洲 檳城 士律有限司公

（11）

AGENTS:—G. H. SLOT & CO. LTD.
Penang and Singapore

鐵網

本號有英製造之大帮鐵網存在馬來由故本號能以上等品質之鐵網取最廉價格供給於衆



獨一代理
（馬來由）有限公司
檳城　怡保　
Sole Agents WILLIAM JACKS CO.

Wills's
FOUR ACES CIGARETTES
四點牌香烟
W.D. & H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON.

總滙新報副刊

本刊歡迎投稿

遠東運動閉會後的感想

伊葵

第九屆遠東運動會。。已告閉幕。。我國幸未全軍覆沒。。勉強差可自慰。。諸位男女選手。。總算不虛此一行。。今有人告我曰。。我國選手服裝的考究。。在運動大會中。。風頭最健。。日人嘖嘖稱羨。。與日本運動員並立一處。。日本運動員也當自愧形醜。。據云我國此行費用共六七萬元。。其中至少有三分之一。。用在選手的外觀上。。凡是可以考究的地方。。總是極盡其考究的能事。所以我國選手。在此次大會中。。雖不能以實力勝人。。然而外表之可觀。惟吾獨一。。不過吾國運動員果能以此自豪嗎。。吾國運動員到了日本之後。。竟因是難得到的地方。。不免要去遊逛。。酒排間。。跳舞場。。遊藝館……都有我國運動員的踪跡。。吾深知運動員的養息問題。。與運動成績。。却有密切關係。。非列濱當局。。便能注意及此。。所以運動員出發。。總以兵艦護送。。如上次在我國開會。。用兵艦送的。。此次赴日本。。也是用兵艦送的。。到了日本。。停泊河中。。凡屬運動員。。不能無端上岸。。對於運動員的休養問題。。其注意有如此。。吾國運動員。。要用兵艦來護送。。事實上做得到嗎。。這也是值得注意的一件事。。

蘇曼殊與香港中國報

告非

光緒癸卯歲。。國民黨老黨員陳少白。。創一機關報于香港。。以為一黨之喉舌。。命名曰香港中國報。。灌輸革命主義。。革命功成。。與有大力。。蘇曼殊在日。。素與國民黨往還。。歸國旅港時。。得黨員之介。。居於中國報中。。沉默寡言。。靜如女子。。有見之者。。謂若常人也。。居報中。。約若干時。。曾上廣州。。其後復由廣州返。。仍寓報社。。時康有為適自海外回。。居甓咸街一渠渠夏屋中。。蘇未掛名黨籍。。與康無公仇。。且又曾無私怨。。惟蘇一日。。竟捫胸頓足。。欲覓康。。飽以老拳。。不知其事者皆怪。。而不知蘇實為義憤也。。蓋有楊洪懋者。。初為哥老會健者。。曾加入國民黨。。與陳少白善。。其後與黨離。。供康任驅使。。少白遂與絕。。迨遭難。。流落港中。。少白念舊誼。。稍稍接濟之。。後遇病。。須巨欵調治。。少白乃告以康之所居。。請其往訪。。使得資以治。。楊遂望門投函。。乃數訪不晤。。迫出百計。。始獲納。。惟不禮。。一錢不斥與。。楊以告少白。。少白為憤康之為人。。事聞於蘇。。蘇目眦髮指。。忿忿然欲出社門。。按圖索驥。。少白見其怒形於色。。問其何往。。蘇曰。。此將往擊康。。以懲不義也。。少白曰。。少安毋躁。。若演全武行。。有違港例。。足礙吾儕革命工作。。非所宜也。。子姑待之。。其徒衆必有為楊鳴不平者。。於是蘇始已其行。。未幾。。楊之徒侶果出而向康問罪。。康遂去港。。由是以觀。。蘇實慨之俠士。。然則孰謂蘇之沉默寡言。。靜如女子耶。。

夏虫象徵

詠芝

臭虱　象資本家。。把工人的膏血。。吸得肚子滿滿的。。

蚊　象[illegible]人。。人們的清夢。。給他騷擾得沒有片刻安寧。。

蒼蠅　象傳教的東西。。盡量散播毒物的種子。。

跳蚤　象強盜。。搶刧了一飽。。便飛奔的逃了。。

蛆　象鑽營生活的人們。。天天在惡俗社會中。混上混下。

螢　象年底商家收賬的先生。。提住半明滅的燈籠。。在黑夜中。。往來僕僕。。

蟬　象隱逸的詩人。。只知迎風高唱。。不問其他。。

蜘蛛　象修電線的工人。。爬在五丈簷前。。左牽右扯。。做他的工作。。

夫婦合作詩

金八

錫山侯碧漪女士。。吳觀岱先生高足。。詩書畫並皆精妙。。藁砧寶四橋先生。。從戎之餘。。亦耽吟詠。。閨中唱和之作。。裒然成帙。。近見其春日游莫愁湖聯句七絕一首。。輕圓流利。。雅可題畫。。句云。。

樓影波光照眼明(碧漪)
緣知春水滿春城。(四橋)
憑闌試探春消息(四橋)
幾樹桃花幾樹櫻(碧漪)

秋夜閨思(集句)

陌梅

金井梧桐秋葉黃。。
月波疏露露成霜。
筠欄總是銷魂處。。
紅粉腮邊淚兩行。。
風高木落晚秋時。。
翠袖凌寒不自持。。
獨掩畫屏愁不語。。
入窗明月感空帷。。
落日秋蟬滿四山。。
小窗今夕繡鍼閒。。
相思一夜知何處。。
一似河流九曲灣。。
午夜朦朧淡月黃。。
玉笙哀怨弄初涼。。
今年還看去年月。。
閒倚欄干獨自傷。。
小姑居處本無郎。。
吳女殷勤結夜霜。。
腸斷淚痕流不斷。。
為誰消瘦減容光。。

九月誕日

碧珊女士

悵入塵寰二十年。。
悠悠歲月逝如烟。。
一年三百六十日。。
廿載七千二百天。。
暮雲春樹空惆悵。。
苦雲凄風枉斷腸。。
黃英開遍秋光老。。
添了韶華改了顏。。

巴黎之秘密機關

履冰

最近西報中巴黎之新裝竊案紀一事。。甚離奇。。因復繙譯如次。。

▲設計　巴黎之竊新裝者。。亦自視為一種職業。。其秘密機關。。設在蒙德馬特利及其他各地。。總計約百餘處。。至其所以組織之原因。。則以小公司暨世界各地買客。均羨巴黎新裝。而又吝出巨資。。購定圖樣。。彼等甯照原價三分或四分之一。。向秘密機關。。選樣仿製。。因此垂涎厚利者。。乃設法以行竊矣。。普通竊賊。。恒假手於女子。。此類女子。。在新裝公司以縫紉為業。。許以適當之條件。。則彼輩多肯受人利用。。為之効力。。故探聽女縫工常往來之地。。進身而與其接近。。此實賊黨設計之第一步也。。

▲密約　巴黎有某咖啡店。。多妙齡女縫工足跡。。每日近午。。自廠中散工外出。。常就食該處。。女工生活清苦。。所果腹者。。祇夾肉麵包若干而已。。賊魁偵知。。乃驅一華美之汽車前往。。就肆小飲。。數分鐘間。。恒藉端與女工通欵曲。。假意殷勤。。並乘機探詢廠中狀況。。同時擇其所謂一等好手之某女工。。向之大施媚術。。以引其入彀。。時機既熟。。賊乃低聲密約。。請其工畢同車。。郊游為樂。。於是訂嫁娶。。於是商量竊取新裝之術。。謂可藉此致富。。女工聆其言。。固未有不為一時愛情所驅使。。不惜墮入計中。。設法行竊。。私將樣本盜出。。供其描寫。。而於次晨入廠之際。。仍潛自帶入。。歸諸原處。。前後往返六次。。不露破綻。。詎意第七次事機不密。。竟為司閽者當場發破。。

▲復仇　女縫工既私竊圖樣。。自為各大新裝公司所注意。。將終身不能復業。。乃即奔抵賊所。。垂涕而道。。請其救濟。。賊處之漠然。。越日又與另一女縫工結識。。而置原來之女耶於不顧。。此類事實。。在巴黎曾發見多起。。受騙之女縫工。。性情柔和者。。每忍痛自怨。。惟亦有不甘示弱之女子。。心頭懷恨。。終致出於報復。。

▲破案　某夜巴黎警署得一電話。。聆之為某女耶報告私竊新裝之情形。。暨秘密機關之地點。。次日清晨。。警長即率領捕役。。及各大新裝公司代表多人。。前往蒙德馬特利按址偵查。。初入試衣室中。。所見者祇有若干凌亂之舊服。。惟裁料室與縫紉室中。。有小數男子及五十餘女子在內工作。。亦未有察見有何破碇。。其後警長忽覓得一秘密之鍵。。舉手一按。。門呀然闢。。乃發見另一密室。。其中陳列。。層次井然。。皆為新裝之樣本。。竊自配克施公司拷貝圖案而成。。每件衣沿。。並標有製作者之假造名。。即加以搜索。。又在地下空穴。。屋頂烟穴。。發見贓品無數。。此機關佈置。。可稱嚴密。。門口地毯之下。。裝有警鈴。。一遇消息不佳。。望風者祇須用足輕踐。。立能傳達警耗。。俾在內各部。。於數秒鐘間。。將犯罪証據。。完全隱匿。。不露痕跡。。然此次竟遭破獲。。為若輩料意之所不及也。。

留美學生談

楚寶

某君留美歸來。。述其感想。。多為他人所未道。。用特誌之。。以為留心世界大勢者告。。以未得君諾。。姑略其姓氏。。下即君之言也。。

留學生歸國。。必盛稱其所留學國之如何盛壯。。聲色俱佳。。一若使中國亦如是而後快。。其實大謬。。余留美三年。。隨地留察。。祇有驚奇而舌橋不能下。。不但中國不能學美國。。即歐洲各國。。亦追趕不上。。美國富甲寰宇。。故其文明。。無非以金錢換來。。興一工。。億萬金錢。。隨手而至。。在在顯其富的色采。。空中有交通。。地底有交通。。一層不足。。更有二層。。大有「大爺有的是錢。。不怕萬事不到手」之概。。故歐洲各國。。尚望之而汗下。。遑論國亂民貧之中華耶。。歐洲古蹟甚夥。。美洲以歷史淺近。。固無所謂古也。。英國博物院中。。有一金鋼鑽。。直徑可三寸許。。如一大饅頭。。耀眼生頡(系旁)。。不能逼視。。

歐戰四年。。德國境內並無鉅大損失。。無非在鄰境上操演一回耳。。洎其自知兵臨城下。。禍及眉睫。。乃議和約。。戰後。。賠欵至鉅。。自知無力償還。。乃精製物品。。供給世用。。以製品作金錢。。藉償鉅欵。。故英法美等國。。知德有此出品。。往往不再自製。。其言曰。。德人已為我製備。。無須勞力也。。戰後協約國限制德國至嚴。。防其死灰復燃。。然德人毅力堅強。。恒於無可努力中。。猶潛心求進取。。故英法等國。。亦惟有側目而已。。以余個人觀察而得。。無論何種商業。。無論何國政治。。總不能免除黑幕二字。。美國某次造一地道。。建築家之投標者甚衆。。某公司標價溢出一百餘萬。。竟獲選。。蓋曾賄工程師以三百萬金之鉅。。其後事露。。舉國盡知。。歐洲中有數小國。。其貧乏不亞吾國。。但其國內人民教育程度普遍。。故不致於滅亡也。。

近代名人軼事

桐廬

曾文正公扶乩

曾文正公之初治水軍也。。或云某處有乩壇。。凡有所示。。每多奇驗。。文正不之信。。幕友某歷言其不爽。。慫恿文正自去求問。。文正即派某幕友代行。。問此次水軍。。將于某日啟行。。前途得失。。如何。。乩判曰。。賦得偃武修文。。得閒字。。蓋一應制詩題也。。衆皆謂此去必打勝仗。。偃武修文。。當可一舉成功。。惟云得閒字。。則不可解。。或曰得閒兩字可并讀。。莫非與民休息之意。。衆皆謂吉。。文正仍不之信。。亦不復細為研究。。既而水師開出。。一戰敗衂。。文正坐船亦失去。。幾致不免。。復聚幕賓細析之。。乃乩已示兆矣。。蓋析字訣也。。賦字偃去。。剩一貝字。。修以文則成一敗字。。得閒者。。得字無關。。猶云衍文也。。乃當時咸以語意吉祥。。不加細究。。致過後方悟。。惜哉。。

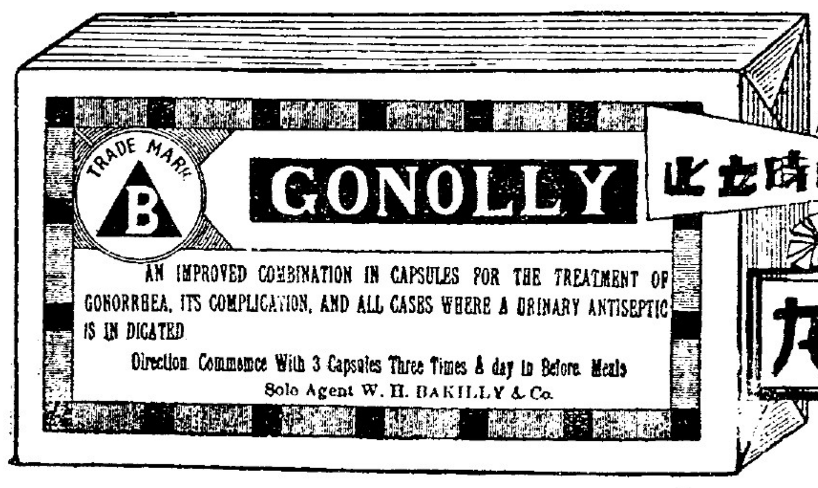
吳南屏之酒友

巴陵吳南屏。。與城南白鶴山呂仙亭某羽士交好。。嘗寓居累月經時。。流連忘返。。南屏有明板李翰林集一部。。出必以自隨。。後寓呂仙亭失去。。蓋穿窬至。。羽士失物頗不少。。而南屏李翰林集適羽士借觀。。同被竊矣。。南屏嗟惜不置。。羽士乃卜於某星家。。星家謂半月後可得回。。因常留意於冷攤。。未幾。。果獲見。。羽士以重價購之。。還南屏。。南屏償其值。。羽士不肯受。。南屏既歸。。作書一封。。命僕人并持李耀林集。。送至呂仙亭。。羽士得書。。大致謂此集即以奉贈。。如不受。。則余今後不復來山中。。從此絕交矣。。羽士不得已。。受其書。。後有某擅越來呂仙亭。。亦羽士素識者。。見李翰林集。。愛不忍釋手。。欲以值購去。。羽士因告以南屏見贈狀。。於誼不當棄也。。其擅越笑曰。。早知此老所贈。。余亦不開口矣。。此老非好惹者也。。或曰。羽士為方東谷。。善飲。。南屏至。。則與終日盡醉。。蓋酒友云。。

林長民磨印識語

林長民於都下獲昌化石小印一方。。文曰輔世長壽。。篆法平常。。而石甚佳。。欲磨去重鐫。。詞以此四字。。於己名有關。。蓋幼時塾師曾字以輔世者也。。故不忍毀之。。且一時朋儕中亦未見愜心之鐵筆。。則亦置之。。前歲忽有人荐一善篆刻者李某。。以他石嘗試之。。果極佳。。遂命使僕將輔世長壽之印磨去。。而謀重鐫。。僕將事動手。。而友人某至。。取印觀之。。知將磨去也。。戲曰。。輔世長壽。。今不壽矣。。林聞而默然。。友自知失言。。隨亂以他語。。而林果于郭松齡之役遭橫死。。

GONOLLY



千奴尽白毒丸

用法佐單詳列

總代理香港百家利有限公司　各埠均有發售

會豐商店　廣利生　代理

潘敬菴

蠔參茸丸　藥材

老夫腎虧。妻妾不育。後顧茫茫。傷心觸目。自識(潘敬菴)。買了(廣嗣丸)來服。一服腎已強。再服精力足。百戰皆百勝。臨陣無退縮。連索盡得男。慰勁確神速。店劫確神速。

重蕙我服咗(經期肚痛烏雞丸)嘅。唔係你有咁多仔呀。

烏雞丸 治症

一治婦人月經不調　一治婦人經期肚痛　一治婦人閉經不通　一治婦人經流不止　一治婦人血癥久積　一治婦人赤白帶下　一治婦人子宮虛冷　一治婦人產後滯瘀

廣嗣丸 治症

一治男子年老腎虧　一治男子陽事不舉　一治男子夜多小便　一治男子夜夢遺精　一治男子腎冷精稀　一治男子腰頸背痛　一治男子臨陣退縮　一治男子見色即泄

經期肚痛 **烏雞丸** 婦女月經不調臨經肚痛服之百發百中

老翁強腎 **廣嗣丸** 男子年老身虛以及腎元萎弱常服廣嗣扶元

各種馳名良藥：強種參茸衛生丸　參茸金衣寶神丸　婦人保育三多丸　男子金鎖固精丸　海狗腎壯陽丸　兒科八寶驚疳散　八寶光明眼藥散　神效仙露善枝茶

各埠代理：吡叻新街中法藥房　吉隆坡汲[illegible]街廣衛生　怡保埠戲院街會豐　芙蓉埠戲院街天珍　亞庇新馬路中法藥房　棉蘭埠廟前街中法　加埠陳地安街三昌　吧城埠小南門三昌　三孖冷埠五洲藥房　麻六呷中國藥房　汕頭埠中環樂園英藥局　安南至安街廣發公司

價目　每盒每[illegible]　每打每[illegible]

老舖在廣州市天平街六十一號　分局在石叻大馬路五十三號

◁華僑銀行有限公司▷

The Oversoa—Chinese Bank Limited Singapore

逕啟者本行實備雄資厚本開辦以來迄今八載備受各界信任近更推廣營業增設分行及代理於國內外各埠以便僑胞滙寄款項以及附儲定期活期存款其全年利息**五吧仙**其餘短期可向本行面商倘蒙惠顧極表歡迎茲將本行資本職員及分行代理列左

資本

原定	二〇,〇〇〇,〇〇〇元
發出	一〇,五〇〇,〇〇〇元
先收股本	五,二五〇,〇〇〇元
股東負擔	五,二五〇,〇〇〇元
公積餘款	一,三〇〇,〇〇〇元

▲行新加坡

董事部　林義順(主席)　殷雪村　黃兆珪　蔡嘉種　黃德成　陳先恭　鍾水泮　邱國瓦

經理部　邱國瓦(總理)　陳長生(總司理)　王正序(滙兌主任)　陳錫光(司理)　陳芳錦(庶務)

▲分行　梹城　馬六呷　吉隆坡　仰光　占卑　吉蘭丹　厦門

▲代理處　倫敦　紐約　香港　上海　汕頭　廣東　暹羅　神戶　怡保　吧城　泗水　亞比　棉蘭　坤甸　小呂宋　三寶壟

發冷發熱丸

此丸乃治發冷發熱靈藥舉凡一切新舊瘧疾雖經年累月之痼疾服此均愈且善能清除內熱而不剋伐身體爲退熱發冷之良藥故發熱者服之均有功效

總代理石叻大馬路會豐商店

防癆久咳丸

此丸爲專門治咳老醫師唐拾義四十餘年經驗良方藥性平和不寒不燥有革咳溶痰之效有防癆保肺之功成績昭著譽滿環球凡患久咳者宜速購服以免傷肺成癆也　每瓶一元

除根哮喘丸

此丸專治哮喘氣促目瞪口呆腰彎俯伏喘甚之時汗流如雨痰白而膠喉中有聲難以言語寢食俱廢毫無生趣一服此丸立刻喘止痰消且能除根免發誠治喘之聖藥也　每瓶一元

防僞　每瓶包內必有驗眞券一張付回可換美人畫無券是僞請勿受欺

治咳專門醫師唐拾義發明

防癆 革咳 久咳丸

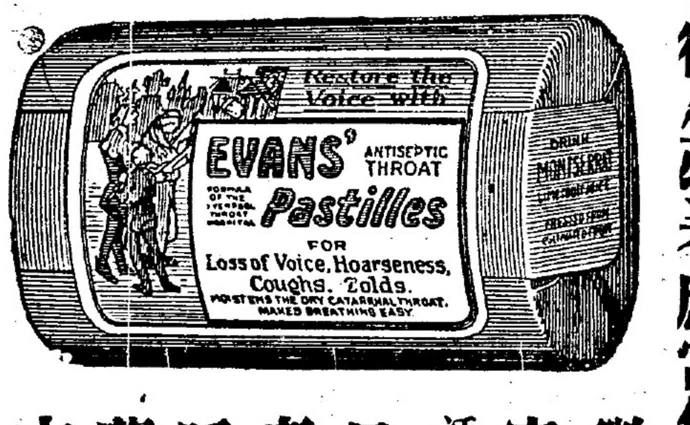
止喘 除根 哮喘丸

世界各埠均有經理　上海廣州香港父子大藥廠發行

(伊尹氏喉症藥餅)

名馳天下者久矣

蓋凡欲免外感傷風喉癢喉痛一切病症而殺除喉內各微生物者應常備而又常用此藥餅便能自保無虞微生物由空氣中浮泛又入影戲場或入大隊人叢之中先順潛而入口中矣再將此藥餅一枚放入口內者每晚臨睡時口含藥餅一枚含之可無慮亦可免各種喉症之發生焉



此藥餅各處藥房商店皆有發售

惟須小心提防僞貨假冒而已矣

英一九二八年四月十三號

Savaresses Capsules Incorporated in England

◁五淋白毒之敵▷

○士巴禮士五氏五淋丸

檀香油爲五淋白毒病之特效藥爲世界藥學士及醫學士所公認矣然粗製劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞及患者不可不愼於選擇也士巴禮士五氏五淋白毒丸係以精製之膜極純之包檀香油而成能治急性及已慢性

白毒病與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定爲患白毒五淋病之一種給劑故此丸天下之五淋白毒病菌俱惡視爲彼之敵患者所注意焉

英京倫敦立雪洋行發行

南洋各大藥房俱有發售

民國十五年四月十三日

小坡大馬路門牌三百九十八號及四百號

新嘉坡中興大藥房

○中興藥房立止哮喘氣喘藥水

此藥水乃本藥房理化學士考究多年[illegible]

中興藥房戒煙藥水

鴉片遺毒流入吾知自前清流入我國其初以爲能消治病源故吾人喜吸之故注而成癮則外人笑我爲病中國由是起爲查其爲害匪特盡耗金錢破費時日尤屬小事更甚者則壯轉而弱弱則轉而爲淵終日纏綿如一病夫且受以頭等癮人之徽號加爲輿言及此良可嘆矣自禁煙條例發出多年早爲世界萬國所公認而際此土產跌價之秋吾僑實乏極點若增以煙癖其何以堪則稍具人心者其尚可泄泄沓沓而不立下必早爲切實之戒斷者耶　本藥房主人觀僑胞之困難吾儕之黑幕惻然憫之故特搜內外群書精選中西藥材不惜重資製煉而成命名爲中興戒煙藥水務以引僑胞脫離黑籍爲目的此藥水出世十有餘年歷爲僑胞所贊許曾於皇家醫生及化學師考驗并無嗎啡等毒藥年中以此藥水戒除烟癖者不下萬計然或有欲戒而未及知有此靈藥者故特再登報端俾諸僑胞有染嗜癖者知所問津焉

此藥水性極和平不寒不燥無論新舊癮照法服一二樽便可能戒斷而於戒煙之人又毫無痛苦並能開胃提神清除臟腑一切烟毒功效最偉服法另詳樽面單上有志戒烟者請速購試服早離黑籍是亦本主人之所厚望也

○中興藥房萬應風濕藥酒

此酒乃本藥房化學士博覽群書專心考究配合中西地道藥材用泰西補氣補血紅砵酒製釀不惜工本務求靈效統治不論遠年近日風濕風痰手足麻痺痛左癱右瘓半身不遂四肢無力麻痺酸軟或酒濕脚患甚而中風不語邪風偏體頭風濕痛血不榮筋步履吊筋刺痛并傷筋絡骨節疼痛跌打傷瘀血積患腫痛雞花柳疳疔癲疾及百節風等症不拘男女老少莫不靈效即無病之人服之能補氣補血榮筋壯骨扶元益胃填精補體固本壯陽大補元氣眞有龍虎之威功效之速不能盡述請嘗試之便知予言之驗也

逕啟者本藥房靈效藥水藥丸藥粉藥餅藥膠藥油以及魚肝油髮油香油香水藥梘殺蟲蚊藥水兼老幼眼鏡藥杯藥白試藥表大小便器并各種藥料藥器等莫不俱有諸君光顧請駕賁臨本藥房揀擇[illegible]以迎也此佈

△(兩粵要聞)▽

△呂煥炎被衛弁刺斃

原因受白崇禧副官賄使

▲行刺地點在新亞酒店……兇手逃去仍被擒……
……呂氏因重傷斃命……各要人星夜慰問……
西濠口臨時戒嚴……兩陳已電京報告……

(六月十五日廣州專訊)第八路副總指揮兼十六師長呂煥炎、爲請示桂省善後事宜、及歡送陳總指揮出發督師起見、特於十一日、由梧偕參謀長伍蕃、經理處長陳敏、及太夫人等、乘生利電船、轉廣三車抵廣州、下榻於西濠口新亞酒店、詎於十五日晨二時忽被馬弁槍刺斃命、本報記者聆訊後、特分赴各方探訪、茲將詳情、分誌如次、

▲呂氏之住所 呂煥炎由桂來粵、在太平南路新亞酒店七樓暫住、當十二日呂主席未到該酒店時、有呂之屬員、先到七樓、定下七一二號及七一四號房、該兩房每天租銀十五元、另租七〇一號每日價値廿五元之房、爲呂會客之用、其註册則楊鼎、四十歲、梧州人、軍界、來自何處之欄、則書一市字、并註明來省暫住辦公、查隨同呂氏來粵者、有呂之太夫人、及其夫人、秘書、參謀、副官、男女僕役衛隊等、共廿餘人、另有一辦公輪船、泊於珠江河面、呂到該酒店後、連日各要人來賓、前往晉謁者、戶限爲穿、而呂於接見來賓、異常愼重、先由隨員通傳、如非有特別要公、必須面晤者、祇派代表接見、因呂自己係住於七一二號房、凡晉謁之來賓、則招待往七零一號房也、

▲行刺之情形 當十四日深夜十二時、呂在七一二號房、點西餐散菜數個消夜、并囑酒店侍役、先行準備、彼則乘汽車外出辦公、約數十分鐘、即乘汽車返店、除去外衣、祇穿西裝汗衫、及短褲、隨至七一二號用餐、該餐係火腿蛋、燒白鴿、鷄絲飯、牛奶茶等、進食至一時十五分、各西餐食至最尾之火腿鷄絲飯時、呂之馬弁馮名聲、在呂座位之後、拔出三號左輪手槍、向呂背後一擊、子彈穿過腹部而出、呂即應聲大呼救命、其時馮以目的已達、將手槍放在地上、急足向房外而遁、呂當時身雖受重傷、亦能勉强跑出房喊救、各侍役聞耗、一面鳴笛告警、一面拚命踪跡下樓、向兇手窮追、

▲兇手之就捕 當兇手走至樓梯口、即爲該樓之另一侍役所阻、馮乃將該樓之侍役陳裕、推倒于地、狂奔下樓而遁、該樓之侍役覩狀、仍躡尾窮追、馮沿樓而下、及出門時、乃由太平路向北而逃、該侍役等、仍躡尾追捕、馮乃由太平路逕入實順街而出怡和街、卒由太平路及怡和街一帶之段警、協同警長黃維法梁七衡等、及該樓侍役、將馮捕獲、拘返太平分局究辦、鞫訊之下、該兇供稱馮名聲、二十一歲、南寧人、爲呂之衛隊、但不承認有刺呂情事、雖經該局再三鞫訊、馮仍堅不承認如故、乃由該分局、將馮押留候辦、

▲要人之探問 呂被刺後、即倒于該房、(即七一二號)該酒店之司理鍾明元聆耗後、以事體重大、乃分用電話、告之陳主席、陳總指揮、歐陽駒、及太平分局等、旋由太平分局、派出大隊武警前往、將該酒店先行包圍、暫不准該酒店住客出入、至翌晨八時始散、陳主席陳總指揮歐陽局長等、接該酒店電話後、即相繼聯袂至該酒店探問、但當時呂已奄奄一息、不能言語、

▲醫生之施救 先是呂受傷倒地、被其家人發覺、急速延醫生施救、先由住太平路之西醫生司徒朝陳耀任何旭生等、到酒店救治、軍醫處各長員、亦聞警馳至、協同援救、奈以傷勢過重、旋用汽車載往百子路中山大學醫科學院、

▲因重傷斃命 當各醫生及總部軍醫處各醫官、代敷傷口後、即備帆布床星夜將呂扛往東山百子路中大第一醫院療治、(即原日之公醫院)詎入院未幾、約五分鐘、呂即因傷重斃命、及陳總指揮陳主席歐陽局長抵酒店後、詢其被刺經過、但當時以呂之衛隊、當呂被刺時、均袖手旁觀、顯有謀串情事、乃將呂之衛隊陳慶等、一併綑返第八路總指揮部究辦、

▲臨時大戒嚴 查是晚行兇後、已深夜二時、自陳濟棠陳銘樞抵酒店後、當卽由歐陽局長下令臨時戒嚴、陳氏并指揮員警、當塲將其餘衛隊十四名繳械、甚至泊灣長堤呂氏之座駕艦新利生、當時亦前往搜捕、將全艦衛兵繳械、其所隨來粵之軍官、亦受扣留數小時、旋由參謀長伍蕃力爲證明、始得恢復自由、至于新亞酒店、所有住客出入暫行停止、并分派長警前往各馬路口要隘施行戒嚴、至天明始各散隊、

▲兇手解總部 各軍政要人、以此案發生、其中必有政治關係、立令公安局是夜將兇手馮名聲解往總部、嚴密審訊、并安慰呂主席家人、設法善後、并分電中央及廣西各機關軍政要人報告呂主席被刺斃經過、(電文錄後)至該兇手解往總部審訊後、據其供稱、馮名聲、二十歲、廣西南寧人、已追隨呂主席多年、此次受人利用、受賄一萬元、一時致將呂主席轟殺、實對不起黨國等供云云、各要人據馮犯供稱各節後、認爲非常重要、已飭屬萬分愼重辦理、

▲設立治喪處 呂氏斃命載到醫院後、各人見其無從救治、乃由八路總部參議楊鼎中、與該院接洽、借該處辦理喪事、結果該醫院允借出醫院正座後樓之地下、爲呂府治喪辦事處、并在該處後便之空地、搭棚停柩、十五日下午一時、記者到該院探訪時、見該辦事處門首、已貼出用白紙書成之「呂府治喪辦事處」長條、又該院頭門墻上貼有同樣長條、

▲刺客之身世 刺呂之馮名聲、爲呂氏平日最親信之衛隊、馮爲南寧人、年少英俊、且富有胆識、追隨呂氏已有數年、恆不離呂之左右、到處跟隨、惟據呂太夫人對該酒店人員云、兇手性情異常狡詐、余(太夫人自稱)早已不欲煥炎僱用、但該兇手侍煥炎、則非常恭順、且人頗精靈、故他不忍辭退云、又查呂住七一二號、除兇手馮名聲外、各衛隊非命令、不能擅進、則呂對於該兇手之信任可知、至兇手所用之行兇手槍、亦呂氏隨身自用之物、因呂不自攜帶、故命該兇手携之、跟隨左右、誠不料該兇手卽以此槍爲行刺其主人之具也、聞此手槍共有子彈六顆、在房內地上拾獲時、見轟去一彈、尚存五彈在內、

▲電各方報告 自此事發生後、陳主席陳總指揮卽電中央報告一切、電云、機急、南京國民政府歸德蔣總司令鈞鑒、呂主席煥炎、本日上午一時十五分、在廣州新亞酒店寓所、被衛弁馮名聲、持短槍轟擊、當塲斃命、兇手逃出街外、爲警察拿獲、當卽經職等親提兇手審問、供認係白崇禧遣其侍從副官覃奇賄使、關於死者喪事、及廣西軍務、已分別處理矣、謹聞、職陳銘樞陳濟棠呈刪(十五)印、又十六師參謀長伍蕃、電呂氏在桂部屬報告、並催呂氏家人來粵料理喪事、其原電如下、永灣探送李旅長張副旅長貴縣蔣團長玉林呂主席辛處長梧州呂副官長勳鑒、副座刪子、在新亞酒店、被敵賄衛弁馮名聲行刺、慘遭戕害、兇手已獲、又現正與當道商緝主謀、治理喪事、剗奉總座諭、各部軍隊各級長官、照常作事、努力殺敵、以慰英靈等因、并轉達、并請呂主任轉季瑞及家屬、兼程來粵、老太及家屬、均在此、各情容續報、伍蕃叩刪、(十五)、

▲呂眷之近狀 又自呂副總指揮彼刺斃命事發生後、轟動全市、民衆及軍政當局、咸爲注意、陳主席陳總指揮、除電呈蔣總司令報告外、並擬於最短期內、籌備一偉大追悼會、以慰忠魂、又查現在呂之家屬隨員等、截至十五日下午二時止、仍在新亞酒店七樓七〇一號七二七號七一二號、七〇五號房內居住、聽候本省當局主持喪事、將來或運柩回桂云、

▲歐陽駒談話 記者以此事頗關重要、除赴發事地點、及太平分局調查完竣後、因知公安局長歐陽駒、是日歡送陳總指揮出發督師、乃赴西村車站訪謁、作如下之談話、(記者問)聞呂煥炎被行刺、然乎、(歐陽答)然、今晨一時許、在新亞酒店七樓、被馬弁行刺、(問)有致命否、(答)因兇手槍械、甚爲犀利、聞受傷頗重、(問)兇手拿獲乎、(答)太平分局警察、經已將其拿獲矣、(問)此次呂煥炎被行刺原因爲何、能見告否、(答)刻下尙未查悉、(問)兇手現在押留何處、(答)押留第八路總指揮部云云、

△剿辦中順番土匪情形

中順番三屬剿匪主任袁帶、自奉命協同第一獨立團范德星部、及護沙隊剿辦三屬土匪後、范部卽於昨二日到達一營、及一中隊、另兵艦二艘、查連日圍剿情形、畧述如下、

▲中山 查中屬之三角地及波頭孖沙一帶、沙匪最多、袁部及各剿匪隊、本月一日分四路圍剿、該處三角沙匪竟聞風先遁、結果祇捕獲嫌疑匪數名、二日上午、又率隊前往波頭孖沙觀音廟等處、匪敢頑抗一小時之久、結果轟斃著匪數名、執獲匪械頗多、

▲順德 是日下午再行率隊圍勦順屬大坳沙及附近中山之橫逕牛角螺環等沙匪、但見兵至、則分途逃散、是役擊斃匪數名、三日仍駐該處四出搜索、當日又分三路圍剿大黃沙等處、當塲拿獲著匪數名、

▲番禺 五日又會合范部及護沙隊兵艦等、進剿番屬之東海鱲灣匪巢、由上午六時登陸、至下午一時、在下午八學河面遇匪數百人、當卽分爲三路包抄、與匪激戰、至是夜一時、官兵勇敢異常、匪亦死力頑抗、並於夜中衝鋒數次、此時鎗聲最密、匪竟乘機逃散、至翌日早天明、始收隊休息、計是役轟斃土匪百餘名、執獲匪械無算、官兵亦畧有死傷、但自經此役後、匪徒不敢嘯聚一處云、

× × × × × × ×

九福百齡機
艾羅療肺藥
補腦汁
外敷藥膏
批發相宜

上海五洲藥房
自來血
批發相宜
巨成行藥品部佈告
大帮批發　價格特別相宜
電話七三八二號　石叻巨成行啓

鷓鴣標經驗良藥

南洋總代理
石叻 庇能 坝羅
會豐商店

昌鷓鴣牌強精補丸

總辦環球藥品

保精益腎丸
種子固腎 益精 困倦 強髓 夢遺

婦科調經丸
經期肚痛 白帶白濁 經來遲早 久不受孕

強腎藥精
壯陽 生殖器發育不全 虧損 以及一切性病

先後天丸
先天不足 後天失調 病後久補 身體虛弱 每盒八角

石叻 庇能 怡保
會豐商店
批發

石叻大馬路
會豐商店
新辦到大帮
正西藏紅花油
正原庄白樹油
批發零沽
價極相宜

諸君 今年從心所欲
府上 老少平安宜注意
香港銀紙與內地雙毫
本行精製姑嫂丸海狗鞭健腎丸用上等材料藥質精良功效神速老幼咸知近因紙價騰貴內地雙毫降低虧損太甚經於民國十九年一月一日改換裝璜加減粒數
香港銀紙天壽堂姑嫂丸紅商標十粒庄
香港銀紙海狗鞭健腎丸紅商標廿粒庄
內地雙毫天壽堂姑嫂丸藍商標八粒庄
內地雙毫海狗鞭健腎丸藍商標十六粒
各埠代理 調養家辦帮 分售所勿悞會

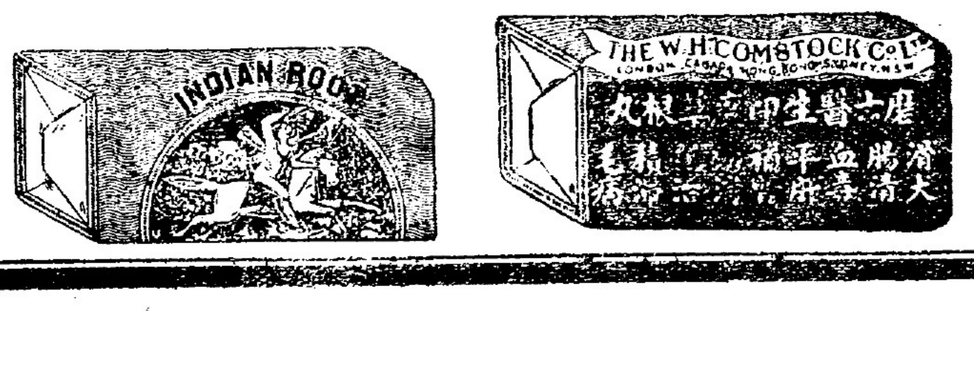
海狗鞭健腎
治男子腎部虛弱等症

跳出
子育薏丸

香港天壽堂藥行披露
代理 馬眞律萬泰隆 大馬路廣利生 松柏街周蘭記 松柏街衛生公司

屠士醫生 印度草根丸

各埠藥行均有發售
總批發處石叻大馬路五十六號
電話七三八二號
金士鐸公司
盧亘謙經理



△（福建要聞）▽

閩建教兩廳就職經過

▲陳培錕辭兼代民財兩長
▲中央有派員赴閩分代說

福州通訊、省政府委員江屏藩於二日就兼代建設廳長職、林寄南省委亦定五日接收教育廳、九日實行到廳視事、閩省自一六政變發生、民財建教四廳長官同時虛懸、歷數閱月、此次江林二氏與省委陳培錕三人奉令兼代四廳、事雖創聞、實緣閩省政府即時改組勢所難能、而長期乏人負廳務全責、又爲理所不可、故有此三委兼代四廳明令、但四廳之中、與地方有關者、重在民財兩廳、而奉令兼代民財兩長之陳培錕氏以在此過渡時期、最不易辦理者厥爲民財兩政、故自滬返閩後、即正式電向中央請辭兼代民財兩長職、雖中央及省府楊主席均有電勉陳維持大局、務爲桑梓服務、但陳以辭意已決、復又去電表示、決難一身兼任三要職、（中央前曾電陳、令兼代理省主席、陳亦未就、）如中央未准所請、惟有引身遠避、聞中央及楊主席得續電後、深知陳氏辭意堅決、遂即來電、准陳辭兼民財兩長、聽候另行遴員代理、惟省府代主席一職、認爲非陳莫屬、令無論如何、勉爲其難、並令轉促江林二委先就建教代長、以免全部停頓、此電到後、江雖決定往接建廳、但林對教廳方面秘書處發生權限糾紛、教育經費亦有種種糾葛、意尙游移、嗣經陳極力催促、始有此先後就職視事之結果、惟陳本人二日在省府念週中報告、仍謂本人對本省政務、祗能以省委地位、盡力維持一切、對代主席一職、表示不就、同時各方又盛傳中央將派劉通殷汝驪二人來閩、分代民財兩長、此說蓋即由陳堅辭兼代民財長而起云、

厦電燈潮未了（二）

▲機工支會電各方請援
▲黨部總工會仍停辦公

八日厦訊、當局庇佑資本家、先後將機器工會特派員董寄盧、及機工支會常務委員張炳芳、工友楊錦濟等捕去、包圍黨部、禁止黨指委及幹事入黨部辦公、解散總工會緊急會、嚴禁一切民衆團體集會、軍警強迫電燈工友復工、至昨日董張等人、均未釋出、在此形勢之下、彼工友弱小無告、手無寸鐵、自不能與手握軍符之漳厦警備司令抗、只能俛首帖耳、一任資本家之凌虐壓迫、然其肉體雖爲槍炮所降服、而其情則萬分憤激、沒齒不忘此仇也、機器支會會所雖被包圍、印信文件雖被取去、然七百機工、固未嘗死盡、十餘職員、亦未被捕盡、故尙能竭其嘶聲、以作最後之掙扎、一面派代表至廣州機工總會報告一切、一面印發快郵代電、向中央省方各縣各地黨部民衆團體乞援、並印發宣言、表示態度、黨部方面、以受軍警包圍、黨之地位、已被槍階級打倒、不能辦公、故昨日仍停止工作、總工會亦以緊急會被解散、整委異常憤激、黨部又無辦法、故亦停止辦公、蓋此時全厦一切團體、皆在槍尖團困之下、苟有動作、即將步機器工會之覆轍也、唯有晉江所處環境既異、故首先援應、昨日晉江總工會及電氣工會、皆有援助電燈機工董寄盧被捕之快郵代電宣言、茲將機器支會之通電宣言及晉江之援助文電分錄如次、

▲機器支會快郵代電　機器支會昨日發出快郵代電云、中央黨部、國民政府、福建省指委會、省政府鈞鑒、全國各工會、各民衆團體、各縣縣黨部、指委會、各區黨部、暨報館鈞鑒、敝會厦門電燈工友、因五年未加工資、生活程度日高、而工資之差、較之僅隔一水之鼓浪嶼、最低率爲十五與廿四之比、最高率爲六十與一百餘之比、顧厦鼓生活程度及工作狀況、均無不同、公司獲利、且厦厚於鼓、而工資則厦反廉於鼓、於是遂有請求公司援例加薪之舉、自去月四日起、首由函面申請、次由代表申述、再次限期催促、最後敬請黨部、三次仲裁、交涉之期、迄今一月有餘、至於加薪條件、初由五成、減至十五、再減至九元八元、最後降至六元、工友所提各改良待遇條件、固不得謂苛、而手續亦無絲毫之失、乃該公司、肆意刁難、視同兒戲、工友等雖一再容忍、屢次退讓、殊該公司仍執迷不悟、致以四元與五元之爭、使仲裁決裂、且五元者、敝會已承認三十元以上者四元、三十元以下者五元、相差僅數角事耳、黨政軍各方、均已容允、蓋以全厦僅有電燈工友九十餘人、則爭執之數目、僅數十元、年僅數百元、該公司資本雄厚、年可獲利數十萬元、豈料該公司竟斤斤此數角之數、吝而惜之、致工友讓不能讓、忍無可忍、最後遂不得不宣言罷工、該公司實應負不顧公共秩序之罪、軍政當局、即此不察、一意袒庇、不惟不拘押該公司經理、勒令承認此戔戔數角之數、息此軒然大波、反於微日下午、派暗探四五人、在中山路黨部門首、將敝會總會特派員、此次代表機器工友出席仲裁會議之董寄盧君、刼捕失蹤、當由敝會派代表謝一山、會同思明縣黨部代表王佐才、赴駐厦海軍司令部保釋、據該部軍法處處長兼思明縣縣長楊廷樞、司令部偵探、未曾奉林司令捕促董氏明令、焉敢擅自拘禁、查司令部偵探、並未在途拿董、不知何機關派探拿去、容候調查云云、後又經縣指委張福濱電詢公安局、公安局亦不認有捕董之事、似此董君蹤跡不明、生命有無危險、尙不能懸忖、敝會遂於魚日假思明縣指委會址、開緊急會議、召集工友、向當局請願釋董、詎知司令部復派軍警包圍黨部、驅散工友、捕去敝會常務委員張炳芳君、並禁阻黨部人員入會辦公、又派軍警圍搜敝會、將敝會文書印信銀錢、盡行取去、又將工友楊文清捕去、且對工友罷工、有格殺勿論之令、並派隊包圍電燈廠、勒令工友工作、種種袒庇資本家、壓迫民衆、玩蔑黨部、輕視黨權之舉動、無所不用其極、特將經過情形、代電奉達、尙祈主持公道、馳電援助、以維黨紀、而重民運、爲盼爲禱、

（注）（意）（大）（注）（意）

嘗謂參茸玉桂乃中國藥材唯一佳品然參茸有定價而玉桂無定價蓋其能活人性命立挽沉疴故耳如吐血內傷久咳久痢與夫時疫霍亂虛寒陰症小兒慢驚等症服之無不立見奇功間有腎水不足腎火上熾功能引火還原延年廣嗣非桂莫屬是誠衛生之重要珍品也鄙人有鑒於此向在安南十有餘年專搜羅各種名山玉桂今大帮運到價值萬餘金以備　各界諸君採擇焉如蒙　惠顧請移　玉至牛車水大馬路益生棧內三號房面商接洽批發零沽一律歡迎幸勿失此機會也

▲茲將親自帶來各種名山玉桂畧列

正清花野桂　正葵州野桂　正河陽野桂　正十州野桂　正占化州野桂　正芒羅野桂
正邪鬼山野桂　正大眉山野桂　正南定雷打神桂　正高山大樹全油玉桂　正高山金邊全油玉桂

欵式太多　不能盡錄

十九年五月十九日　本主人盧星南披露

○新嘉坡善後會啓事

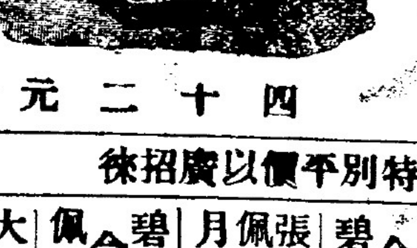
啓者本會自一九二六年成立以來對於出獄犯人謀適宜之職業及予以經濟上之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除公共休息日之外請於每星期二及星期四日下午三時半至四時到源順街天福宮內與陳君邦元接洽可也特此通告希爲注意

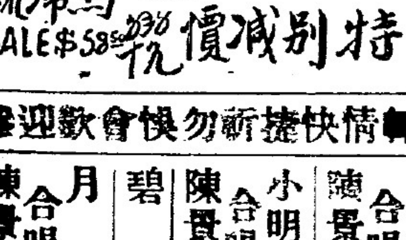
民國十八年十月廿三日

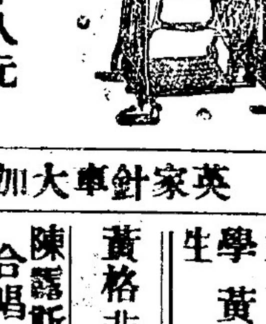
英家針車七州府總代理

廣隆發

星大王山一三一電第一七
洲坡家脚四號話三三號

長機手車

四十二元

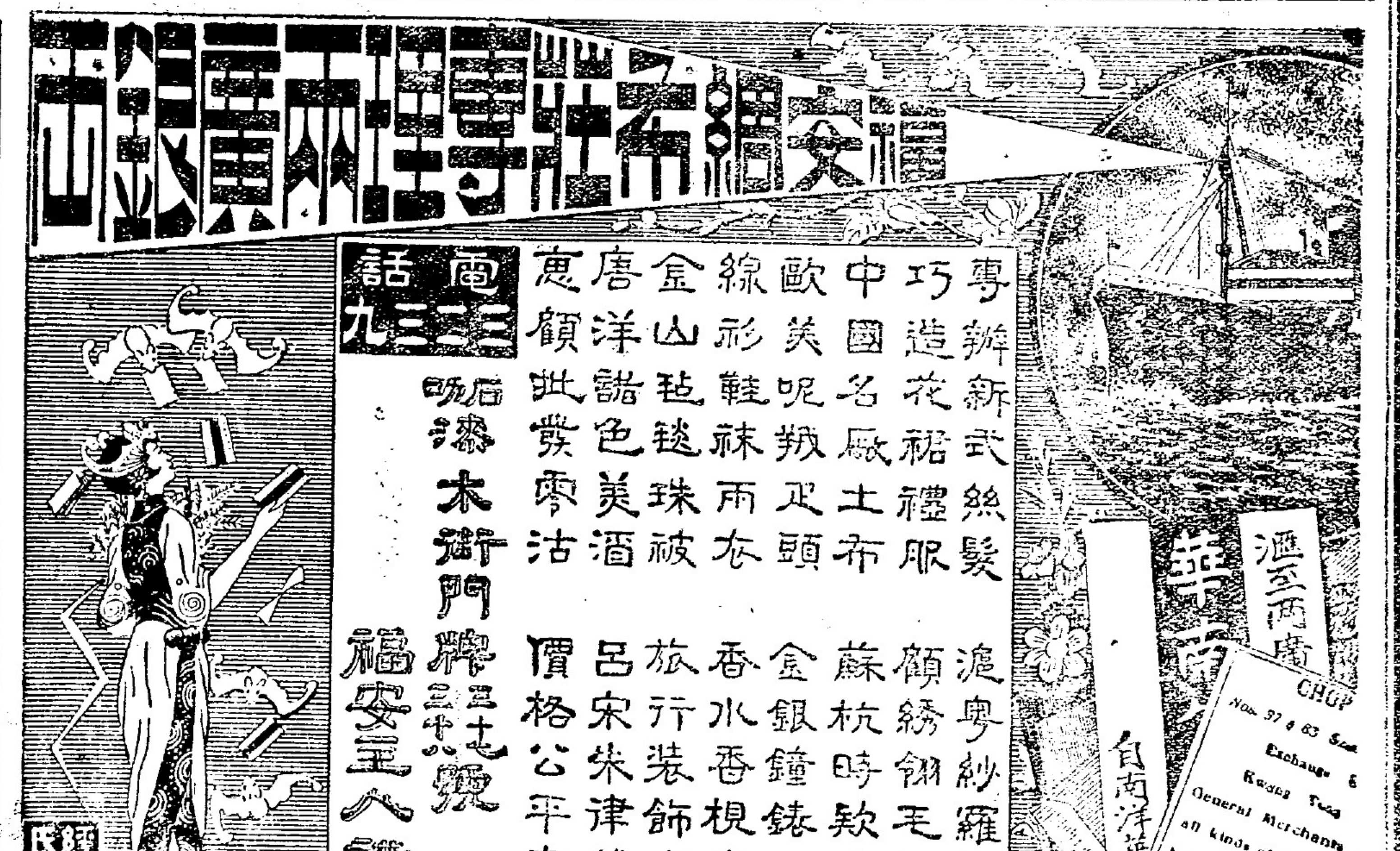
原價陸拾五元

特別減價

馬蹄機

特別價六十五元
新款挨肶六十八元

英家針車大加改良輕情快捷新勿快會歡迎臺觀特別平價以廣招徠

壁架十一期新唱片到了

女學生黃蕙芬姑娘　秋思
黃格非　子曰舖老板自嘆
陳露斯李炳殿合唱　塞外孤鴻
月兒陳景瑤合唱　壁架新聲
小明星陳景瑤合唱　水晶簾下看梳頭
碧雲　契女哭觀音
月兒陳景瑤合唱　霸王夜宴
月兒碧雲合唱　堂倌爭利市
張幗雄佩珊月兒合唱　春色平分
碧雲佩珊合唱　蔡鍔別鳳仙
大傻碧雲合唱　入寓追女伶



○感謝中華山東泰山法師

各界諸君英鑒鄙人蔡札才年五十一歲潮洲人在叻大坡十八間口永茂發布店門牌廿九號身患瘋癱諸脾腰腿無力脚膝拘攣行步艱難一年有餘請醫無數服藥罔效困苦之極在鄙號有人來散發傳單一張頌揚道人上帶陳君之妻產後失血白滯常下又有張延臣四肢麻木他二人病症經祺生旅店道人醫好散發傳單感謝道人余看完此單速往道人求診道人付脈便知病源斷的分毫不差道人言用藥四料每料藥資十二元現取藥二料服完大見功效又取藥二料病好如初鄙人對法師言給吾醫好病症感謝法師特此登報一表寸心又有鄭金華之婦人年卅三歲經血不調去求道人治病無有講話付脈便知吾妻氣虛血衰赤白滯下子宮寒冷腰腿無力心虛左跳不思飲食病源斷的絲毫不差余親配其言問起診方道人言服藥此病強健腰步倍補天眞濕暖子宮法師言用藥二料每料藥資十四元九毫當時交銀取藥回家照方吞服六七日白滯止十餘日病好如初吾妻經道人診好吾居家之萬福又引荐李延慶腎虧勞傷胸腹左疼時長吐血不能做事三年有餘服法師之藥四五日病好大半歡喜非常又取藥一料服完病症全愈又介紹表弟王丕和在小坡蜜駝街設麗華洋服店身患目疾內外障翳視物黑暗求道人診治法師言用琥珀還驚丸三料每料藥資十七元九角服法師之藥七年之苦月餘重見天日吾同人紹介病人頗多也有雞疽發背小便腫爛水瀉痢疾小兒各症咽喉腫疼失音聲啞瘰癧鼠瘡跌打損傷也有牙縫出血噎隔反胃各科病症大法師診治無不之無不有奇怪惡症病人不能到者詳細病源說明購買藥品服神效要神效吾同人皆好給法師送謝禮不收與衆人商議特登總滙報以揚道人之名二介紹衆親友有患各科病症速往道人處求診道人寓所星架坡大馬路荳腐街口祺生旅店二樓五十號號金四毫

民國十九年五月廿九日　鳴謝人蔡札才　鄭金華　李延慶　王丕和　謹啓

廣州辛毓賢堂靈藥

本堂以萬試萬靈之家傳秘方選用上等珍貴藥料製成此丸專治婦女一切暗病且能調經種子前曾贈送十有餘年服之者無不效如桴鼓久爲廣州各界人士所讚頌婦女尤視之爲聖品緣此丸之功用不特可爲救急之劑抑亦可作培養之品其效驗之神奇誠非他藥所能望塵也

補腎丸

世之患腎虧陽痿者多由於先天不足後天失調或少年誤犯手淫酒色過度以致精神頹喪夜夢遺精見色即洩艱于子嗣甚而膝痛腰軟百病叢生苟不求醫將成不治本堂有見及此特製此丸專治以上各症藥性平和絕無炕燥服之不特藥到病除苟常購服雖極虧弱之身體亦可氣血充盈多男益壽也

本坡代理處大坡廣合源街華安號自辦紅花油白樹油庄

各埠代理

吉隆坡蓄敬街濟生堂
大霹靂埧羅埠五昌
金寶埠人和堂
庇能埠大順街寶興祥
其他各埠皆有代理不能備錄

粵東廣州市西榮巷卅一號　辛毓賢堂主人謹啓

民國九九年一月十四日

手牌香煙
即飛手牌
最合吸者口味
TRADE MARK
"Regent"
Westminster
VIRGINIA CIGARETTES
CORK TIPPED
CKA-6
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
(INCORPORATED IN ENGLAND.)

□中外要聞三□

▲李石曾赴瀋避夏

瀋陽通信、李石曾氏於上月三十一日晨抵瀋、下榻邊業銀行、李氏抵瀋後、已與張學良兩次晤面、傾談甚歡、愚於某日往訪李氏、據談本人曩昔曾作瀋陽之游、民國十二年間、住此幾有一月之久、與漢卿長官朝夕相共、此番來瀋、純因本人體質、每屆夏令、即不慣居住南方、往年皆在故都避夏、今年北平時局紛擾、爰乃舊地重游、再度來瀋、並無別項任務、本人對於時局、有一種感想、即民國十九年來、國內紛亂、曾無已時、以歷史暨哲學之眼光觀察、並不足驚異、法國革命、經四十年之久、始告底定、惟目前最大之危機、乃在共黨潛伏、洵爲切膚之痛、在民國十六年、鮑羅廷尚未脫離武漢政府時、尚屬一種急性病症、降至今日、已成慢性病症、與肺癆同、時局之不能安定、胥皆基此、近如閩皖湘鄂贛諸省遍地共匪、爲禍慘烈、東北幸防範嚴密、得免侵擾、但共黨陰謀叛險、現猶無日不在活動之中、國人今後應注意治標治本兩事、即(一)使共黨陰謀無隙可乘、(二)努力民生建設、

▲比博覽會誤懸五色旗

▲已由我國代表處糾正

(梨業斯通訊)比國博覽會於五月三日舉行開幕典禮、我國代表褚民誼、未及趕到、由副代表劉錫昌、偕同秘書嚴汝惠田守成參加如儀、是日該會應懸各國國旗、我國代表處事先即去函、詢其有無我國國旗、覆函稱有、並謂與各國國旗一例懸掛、詎料屆時懸掛者、非青天白日滿地紅旗、乃我國已廢之五色旗、當時劉副代表等得悉、隨即照會該會場辦事處、促令從速更易、一面並由代表處送去國旗數面、說明本國國旗久經更易、該會辦事人員、始悉錯誤、隨即口頭道歉、並謂因不悉中國國旗是何形式、此乃於書中尋得、於此足見中比情形之隔膜、此種誤會、雖因比人見聞狹隘所致、然亦由於吾國缺乏宣傳之故、褚代表於本月十三日到比後、得悉此情、大爲注意、隨將由國內帶來之國旗數十面、贈與該會、一面並函國內、(該地商民有懸日本旗者)使之懸掛、俾比國人士認識中國國旗之形式、以後不致再有此種誤會發生云、

▲炸張案舊事重提

▲郭瀛洲電寧請偵查眞相

(瀋陽通訊)前年五月皇姑屯炸車一案、迄今兩載、尚無辦法、聞前任吉長鎮守使郭中將瀛洲、對於該案、最近曾與政府去代電、經記者探得原文照錄如次、南京國民政府蔣主席、及各委員、行政院鈞鑒、前年五月六日、皇姑屯炸車一案、中外震驚、瀛洲斯時適達大病、一臥經歲、昏迷無知、迨今春病愈、始悉各方對於該案、向未宣布辦法、竊念張公雨亭、屏藩東北、歷有年所、休養生息、功在地方、即前歲退出北平、亦係服從民意、不忍堅持己見、致危國邦、讀各報所載五月佳日通電、已可概見、乃以愛護和平之心、反遭非常慘酷之禍、凡在國人、同深概歎、矧自去歲以來、全國統一、政府委員諸公、高瞻遠矚、宏謨所及、對於是案、似應早有主持、夫戕殺人命、事非細故、雖在小民、猶蒙軫恤、期緝凶犯、明正典刑、況張公服務國家之一方領袖乎、明知政府諸公、不能因前此政見不同、忍不聞問、或者訓政伊始、萬端待理、又值國內多故、未遑及茲、但張公遇害、已將兩載、究其致此之由、或出公仇、道路流言、傳述不一、若不早日偵查眞象、俾天下共曉其故、不令凶人幸逃法網、即曠日持久、證據消滅、調查益難、是非益晦、不特益增國人疑慮、且將外快仇者之意、內寒謀國者之心、使爲國服務者、皆人人自危、揆之國家法律、及保障人權之旨、似均未妥、究竟該案眞相如何、及能否依法緝獲主謀、嚴加懲辦之處、均請明白宣布、用釋群疑、瀛洲退職軍人、無所希冀、亦非感於張公恩德、或受任何授意、有此請救、惟念心爲國民之一、對此重大事件、爲國法尊嚴計、爲社會安寧計、杞憂所及、難安緘默、並遵我政府諸公本先總理天下爲公之心、特許人民言論自由、請願自由、用敢瀆陳、至於延遲迄今、實因大病初愈、尚希垂鑒、統賜宣示、不勝翹企、郭瀛洲叩、

○緊要啟事

逕啟者茲有上海泰豐罐頭食品公司代表兼上海華明火柴公司經理李海與君南來調查海外商況並帶有兩公司出品多件其臨時陳列所即在本坡大坡二馬路益裕安內本會經接上海特別市商人團體整理委員會及上海中華全國火柴同業聯合會函證明該兩公司出品純粹國貨物質優良價格廉宜用特爲代介紹凡我僑胞愛用國貨者請加注意是荷此佈

民國十九年六月十八日　新嘉坡中華總商會啟

註册 商標

○博愛齋曲尺標紅花膏

乃最近中西藥品最有經驗之聖藥能解除頭痛肚痛風濕傷風時行感冒良劑

本坡代理處　柏城街壽山商店　海山街陳大藥房　牛車水永裕昌　丹容巴葛恒安和　廣合源街公公號　大馬路保安堂　大馬路裕昌號　二馬路培元堂　何萬山

民國十九年四月二十四日　濱　呢律八十六號博愛齋謹啓

百補全鹿精

是滋補增精神的馳名靈藥人之精神是一切事業成功的基本要素一個精神發達健全的人做事能夠不斷的努力纔有成功的希望反之如果一個人精神受了病他的精力就會萎弱做工夫未及二三個鐘頭就筋疲力盡做商業的因循不能進步爲農工的懶惰不能發達照這樣一生的事業就要受了莫大影響全鹿精乃千年效驗古方最能醒腦提神強筋壯骨且經英政府化驗證明確有百益而無一損故常服全鹿精能使工作奮進精神勃發欣欣然日增康健

大瓶二元　小瓶一元

嬰兒保赤散

風行海外已久治療小兒不可勝數他的史略就是由宋代傳製現下幾百年的眞經驗神効而平穩專能調理小兒痰結發熱腹痛驚風不思飲食瘡塊便燥面赤發渴種種百病大有起死回生之功不論輕重照單服無危險萬試萬靈

每盒二角四

▲本坡代售處

何長春　李德豐　萬山棧
周麟記　天元堂　益和堂
南華參茸莊　新泰興

▲芙蓉代售處

橘井堂　萬和堂

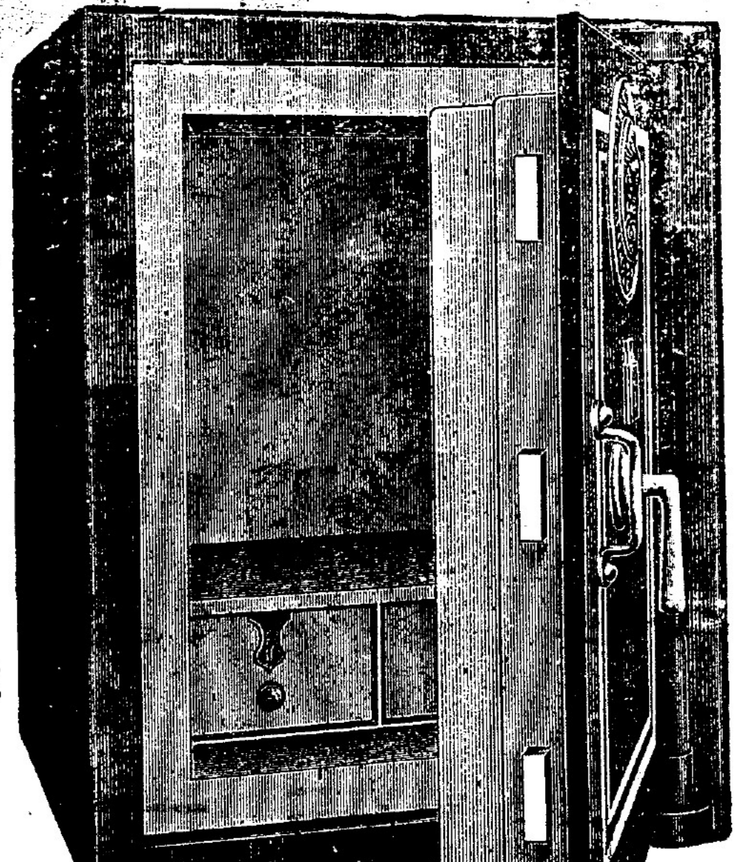
北京同仁堂

東阿膠　鹿角膠　二仙膠　京藥墨　活絡丹
點舌丹　萬應錠　紫金錠　龜板膠　狗皮膏

種類極多不能盡錄僑胞函索藥目或直向本公司函購各藥寄費一概奉贈祗將中英文地址書明寄下便可交郵送上倘因寄款不便敝處C.O.D收款亦可

總批發處 大馬路酒店街 中華土產公司謹啓
英文地址 5, Coleman St, Singapore

美那士之
爽萬
乃
最堅固者
最可靠者
保護上與安穩上
常絕對圓滿



大小款式皆有貨存
唯一代理
牙利直有限公司
(三州府註册)

Sole Agents GUTHRIE & CO LTD. Singapore. (Incorporated in S.S.)

士比羅爺

士葛芝威士忌酒

欲眞實享受威士忌酒則至緊取最可靠之商標

基路卑之士比羅爺威士忌酒乃市上最可靠之飲料此酒僅用最純粹之物料釀且歷年極久請向酒商購而力要購士比羅爺商標者

牙利直有限公司
(三州府註册)

Sole Agents GUTHRIE & CO LTD. Singapore. (Incorporated in S.S.)

請吸
紅嘜
香烟
CRAVEN "A"
CARRERAS LIMITED
CRAVEN "A"
55 PICCADILLY, LONDON
VIRGINIA CIGARETTES
特別製造
保不傷喉
CARRERAS LTD.-LONDON.

婦科聖藥 痛經餅

婦科以月經爲主經調則一身強壯經積緊昌經逆則百病叢生孕育[?]少有痛經者由寒滯身虛或因氣鬱所致其症經期前後腹痛或經行而臍腹絞痛或因七情所感以致血滯而心腹俱痛或引脊上下攻刺或或因血閉凝滯而小腹刺痛或變化抽搐而週身手足腫俱痛種種苦狀不可勝言此餅專治婦科經期腹痛諸症不拘虛實寒熱服此藥餅立刻止痛且能補血益氣調經種子洵婦科經期腹痛之聖藥也[?]每日服三次每次服三餅飯後開水送下

每盒定價一元四角

總代理星架坡[?]街衞安公司

電話三六零七

中興普濟水

注意假冒

余中興普濟水爲治百病之起死回生聖藥凡一切外感身熱頭痛肚痛霍亂嘔吐傷風咳嗽山嵐瘴氣水土不服及七十二種痧症即服即愈近日市面假冒偽藥太多本主人爲重生命起見特郵寄[?]明僑胞如採辦余中興普濟水請向石叻松柏街衞安公司接洽方是本字號正貨也

施氏[?]除[?]

凡柔新產寒熱咳症者不論男婦老幼郵服郵寄

C. RAMS
COUGH EXPECTORANT
Sole Agents
WAI ON CO.
7, Upper Nankin Street
SINGAPORE, S.S.

衞安公司總代理
新嘉坡松柏街門牌七號

德國康寧大藥房 藍色白濁丸

藍色白濁丸乃治濁之聖藥神效無匹猶之利劍斬毒蛇未有不斷首者也　無論新起久患之白濁及各種傳染現象痛苦難堪者服此丸後二小特則小便變爲藍色此表明約力搜除縕毒由尿道排出之先兆也并限於念四點鐘內濁止淋消痛除腫退肅清內部永無後患

每瓶壹元　每打壹拾元

石叻庇能怡保 會豐商店總代理

各埠約房均有代售

德國康寧大藥房精製

至聖水

世界無比至靈至聖

救急妙藥

大批發平

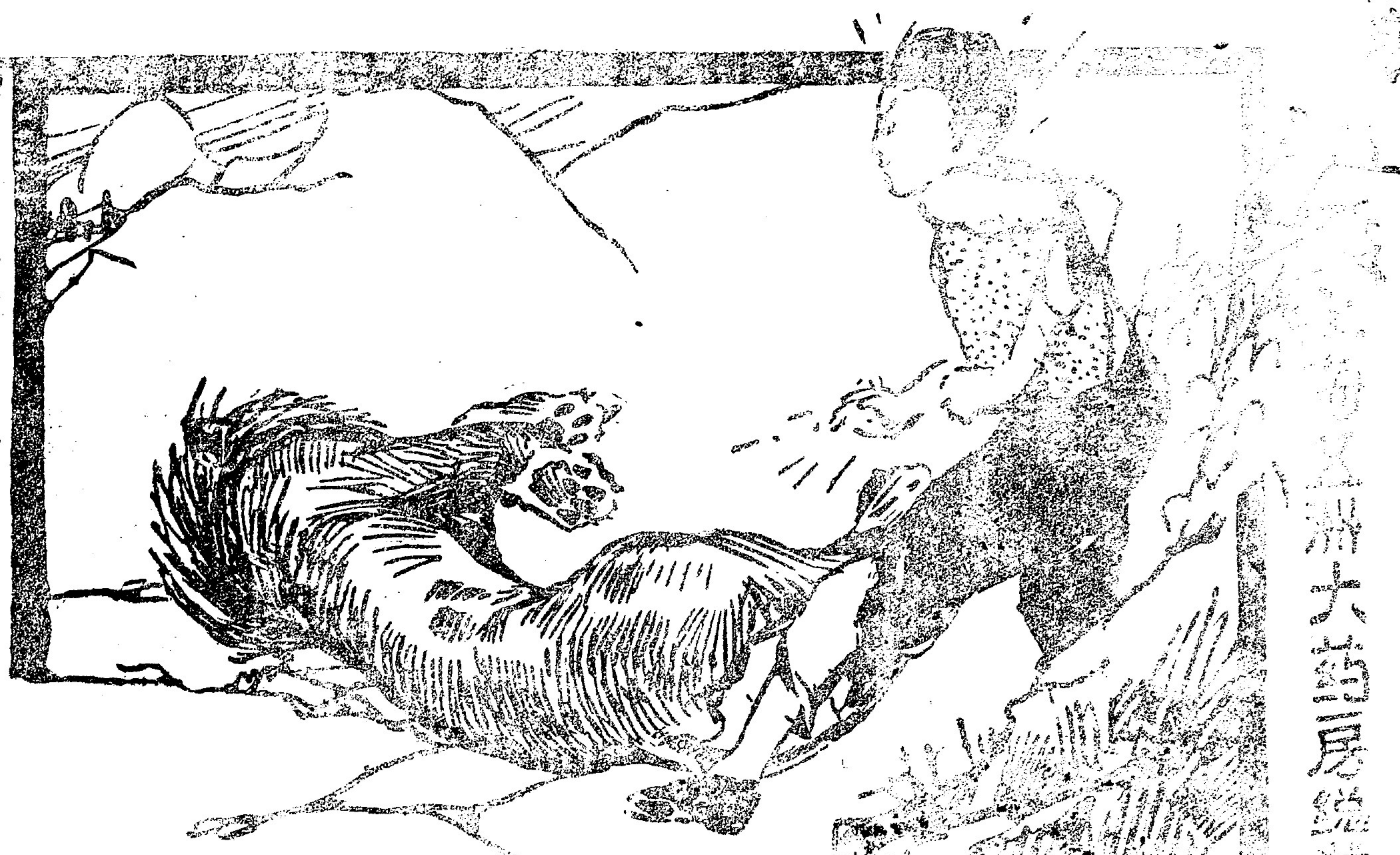
普治一切絞痧霍亂急感吐瀉瘟疫症

每瓶壹毫

各國名醫證明確有起死回生之效力

南洋總代理 石叻庇能怡保 會豐商店

自來血 力能敵獅子



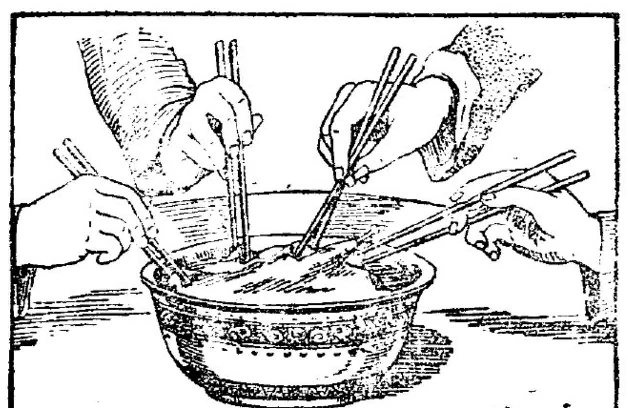
自來血爲赤血球中血色素之主要成分。
自來血有充奮造血補臟器之特性。
自來血可爲急性貧血白血之常服藥，
自來血可爲患十二指腸蟲病後貧血之要藥，
自來血可爲患結核症而貧血者之滋補劑
最適合華人體質　爲性和平無偏重一經之弊
男女老幼四時均可常服

大瓶二元　每打二十元
小瓶一元二角　每打十二元

大藥房總發行

石叻庇能怡保 會豐商店

箸下禍端



清導丸強腸胃助消化

箸是夾食物的那麼會釀禍呢然而很多人確因下箸太不客氣虎嚥狼吞不管腸胃怎樣以致發生消化不良的病狀遂釀了禍端傷了康健最要防止這種禍端除慎食外總須服用清導丸以補救之最爲上策

清導丸潤腸通滯和胃平肝幫助消化防止積滯治腹痛頭暈去面疹口臭舉凡腸胃疾病均能奏治之焉

湖北武穴家恒[illegible]坊[illegible]蔡松云一部人常患食積便秘後服清導丸而愈近患痢疾亦服清導丸治愈現在飲食增加精神暢快實深感佩」

清導丸各藥房均有出售或直向星架坡韋廉士醫生藥局函購

韋廉士紅色清導丸 PINKETTES

食鴉片者欲脫離烟籍不可不食

萬寶興人箭標

註冊商標

斷癮戒煙丸

此丸經政府大醫生化驗確無嗎啡之毒質如服後烟癮自斷誠戒烟第一良藥也

各藥店均有代售

打倒瘧疾

人只知蚊咬發癢。而討厭蚊。而不知蚊能傳染瘧疾也。故人每於蚊咬後。即用手抓之而已。致染瘧疾。呻吟床褥者。比比皆是。誠可惜焉。倘若於蚊咬後。搽以虎標永安堂之萬金油。則不特立刻止癢。即傳來之瘧菌。亦立即消滅。蚊多地方。晚間臨睡。果能將頭面手足等處。薄搽此油。實勝過蚊香萬倍。

天乳缺乏請用勒吐精粉哺兒乳母服之加增乳量

商店均有發售

新嘉坡絲絲街門牌一百四十四號至一百四十七號英瑞煉乳公司謹啓

一九二九年一月二日